

La Survivance

Organe officiel des Associations françaises de l'Alberta et de la Colombie

(A.C.F.A. - F.C.F.C.)

VOLUME XXXIV

EDMONTON, ALBERTA

MERCREDI LE 21 FEVRIER 1962

No 14



Photographie prise à l'Hôtel du Gouvernement albertain au moment où le nouveau député de Bonnyville, M. Roméo Lamothe, signe le registre après avoir prêté le serment d'office. Il est accompagné de M. Raymond Crévolin, greffier de la Législature et de l'honorable Percy Page, lieutenant-gouverneur de la Province.

La semaine Dans le monde

La nouvelle à sensation des journaux écolés a été l'annonce de la libération par les Russes de Francis Power, le pilote de l'aviation américaine U-2 dont la capture avait provoqué, il y a deux ans, tant de remous, de commentaires et de développements lourds de conséquences. En effet, Moscou a annoncé que le pilote du U-2 qui avait été condamné à une peine de dix années de prison a été remis aux autorités américaines. On apprendrait par ailleurs que de leur côté les américains avaient remis aux Russes Rudolf Abel, qui il y a quelques années, avait été démasqué par la police newyorkaise et qui s'était révélé être le chef de l'espionnage soviétique aux Etats-Unis.

Le retour de Powers a été entouré du plus grand des mystères. Les autorités américaines n'ont pas voulu révéler à la presse où et comment le pilote avait rejoint le territoire national, ni ce qu'il devenait pour le moment. Il est à noter que la femme de Powers avait quelques jours auparavant catégoriquement démenti les rumeurs selon lesquelles son mari allait être libéré.

Il est probable que les autorités américaines éclaircissent en ce moment le mystère de l'U-2 dont on n'a pas su à l'époque le fin mot. L'appareil était spécialement équipé pour voler à de très hautes altitudes, tellement hautes qu'il était invulnérable et que ni l'aviation, ni l'artillerie soviétique n'y pouvaient rien. Les Américains se sont livrés à des survols du territoire soviétique des appareils de ce genre depuis de nombreuses années et avaient pu recueillir ainsi les précieuses indications. Les Russes annoncent que l'aviation de Powers avait été abattue par une fusée spéciale, mais d'après les photos parues dans la presse, les experts concluent que l'aviation

(suite à la page 8)

Vous êtes cordialement invités
à assister au

FESTIVAL DE LA CHANSON FRANÇAISE

qui aura lieu dimanche,
le 25 février prochain,
à l'Auditorium du Jubilé, à 2h. p.m.

Ceux qui désirent y assister
devront se procurer une carte de membre du
Club de la Chanson française.

Tous les sièges sont réservés
aux membres du Club qui collaboreront
à faire connaître les belles
chansons françaises dans nos écoles.

Les cartes de membre sont en vente :
— dans les écoles bilingues de la région;
— à la Librairie FIDES, 11540-ave Jasper
au prix de un dollar (\$1.00)

La semaine A Québec

La commission générale des hôpitaux catholiques du Québec a affirmé que l'assurance hospitalisation de la Province a été mise en vigueur trop rapidement, ce qui aurait amené des erreurs et des abus. L'organisme, formé en août dernier, a fait cette déclaration à Québec, au cours d'une conférence de presse. Leur porte-parole a déclaré que la commission approuve le principe de l'assurance-hospitalisation, mais il a ajouté qu'un manque d'analyse a amené des budgets inadéquats. Selon lui, les hôpitaux ont été obligés de dépenser moins d'argent pour la nourriture, les remèdes et les services des professionnels.

A la Législature, le premier ministre du Québec s'est refusé à tout commentaire. Par contre, le leader de l'Opposition, M. Johnson, a déclaré que les hôpitaux avaient fait preuve d'une grande patience avant d'exprimer leur déception.

Le ministre de l'Agriculture du Québec, M. Alcide Courcy, a déclaré que (suite à la page 8)

A.C.F.A. Une clinique de donneurs de sang

Sera organisée pour le
Vendredi-saint

Les membres de l'Exécutif de l'A.C.F.A. ont tenu une Assemblée vendredi midi, le 16 février.

Un membre de l'Association ayant offert le don d'une part du Derrick Club, le Dr Mousseau a bien voulu l'acheter.

Jusqu'à date, la sollicitation du Dr Mousseau auprès des professionnels de langue française a rapporté un peu plus de \$1,550.00, presque entièrement en dons de \$100.00. — Le Dr Mousseau a expédié environ 300 autres lettres à des personnes plus fortunées demandant des dons de \$250.00 ou plus.

Si possible le Comité de la Relève se réunira le 23 février. On lui adjointra le P. Thomas Bilodeau et Mlle Claire Poirier. Ce Comité devra faire des suggestions concrètes à l'Exécutif.

Le Comité du Concours de français a été réorganisé et sera composé de personnes qui s'occupent directement du Concours, soit dans la préparation des examens, soit dans la correction des copies.

En attendant que la sûreté de "Prêts de l'ACFA aux étudiants" soit incorporée, les membres de l'Exécutif ont consenti un prêt de \$350.00 à une jeune étudiante qui s'oriente vers le Droit.

La Fraternité française a fait parvenir un don de \$500.00 à l'Association et un autre don semblable au poste CHFA.

L'Exécutif a appris avec grande satisfaction que M. Léonard Fournier commencerait son travail au Secrétariat le 19 février. Le Comité du Secrétariat se réunira afin de délimiter clairement les responsabilités de M. Fournier.

La Chambre de Commerce des Jeunes du Canada tiendra un Congrès national à Calgary et l'on nous demande de présenter deux personnes qui pourraient faire de la traduction simultanée au cours du Congrès. L'Exécutif a fait deux excellentes suggestions et le secrétaire se mettra en communication avec ces deux personnes.

Me Lionel Tellier et M. Léonard Fournier représenteront l'ACFA à la Journée de l'Etablissement rural qui doit se tenir à Saint-Paul le 24 février.

Après s'être mis d'accord avec les autorités de la Croix-Rouge, l'ACFA organisera une clinique de donneurs de sang qui se tiendra le jour du Vendredi-Saint. Ce projet sera confié au Cercle Edmontone avec le concours de l'Exécutif central.

Répondant à une demande de l'ACELF, l'ACFA collaborera à une enquête portant sur l'évaluation des programmes de radio et de télévision.

Lors de l'Assemblée de la Fédération Canadienne-française de l'Ouest qui se tiendra le 17 mars, l'ACFA proposera que cette Fédération présente un Mémoire à la Commission Parent qui étudie présentement tous les problèmes qui relèvent de l'Éducation dans la Province de Québec.

Une bourse de \$100.00 sera offerte aux élèves qui étudient le français dans les Écoles anglaises d'Edmonton.



M. Léonard Fournier, fils de M. et Mme Joseph Fournier, de Donnelly, est entré dans ses nouvelles fonctions de Secrétaire-propagandiste de l'ACFA lundi dernier. Au moment de sa nomination, M. Fournier était vice-président de l'école de McLennan. Marié à Mlle Charlotte Frenette, de Portneuf, P.Q., il est père d'un petit garçon. M. Fournier remplace M. Eugène Trotti, qui est devenu propagandiste du service de Sécurité familiale de l'ACFA.

La semaine A la Législature provinciale

La Législature provinciale annoncée pour le 15 février, s'ouvrira selon la tradition avec pompes et tambours et au son des gros canons. Tout y était: plumage du Lieutenant-Gouverneur, uniformes militaires, habits sombres des députés, coiffures multicolores des dames, paniers de fleurs et personnes distinguées.

Les galeries pleines à déborder gémirent tout ce qui se passait, les caméras clignotaient et les microphones transmettaient les voix douces des reporters.

Lorsque tout le monde fut en place et que l'ouverture du Parlement fut dument proclamée, Son Excellence le Lieutenant-Gouverneur présenta avec dignité le discours du Trône.

LE DISCOURS DU TRÔNE
N'APPORTE AUCUNE
REVELATION.

Après les compliments d'usage, le discours exprime de l'inquiétude à propos de l'augmentation rapide des dettes et taxes publiques lesquelles affectent (suite à la page 8)

AVIS aux jeunes Français

Le Consulat de France prie les jeunes gens de nationalité française nés en 1944 et appelés à concourir à la formation de la classe 1964 de bien vouloir se présenter au Consulat — 10038-110ème rue — en vue de remplir une notice individuelle. En cas d'empêchement, cette notice peut être complétée par le représentant légal de l'intéressé.

Les jeunes gens demeurant dans une localité trop éloignée d'Edmonton peuvent procéder à leur inscription par correspondance.

Il est précisé que les conscrits en résidence régulière au Canada avant le début des opérations de recensement en France sont exemptés de service militaire actif en temps de paix.

Une société moins cléricale mais non pas moins chrétienne

La grande majorité du mouvement laïque n'a pas en vue une société moins chrétienne mais une société moins cléricale.

Ainsi s'exprime le R.P. Jacques Croteau, o.m.i., dans un long article intitulé "Le chrétien dans un monde pluraliste", que reproduit dans sa livraison de février le revue "Prêtre, aujourd'hui".

Rendons-nous au fait, dit à la fin de son texte le Père Croteau d'Ottawa, que le Québec n'a plus cette entité monolithique qui servait autrefois à l'identifier aux yeux de l'étranger. Il est entré en contact avec un monde pluraliste et non-confessionnel dans plusieurs secteurs de sa vie.

"Dans cette situation, qu'on peut déplorer mais qu'il faut affronter avec courage, ce à quoi la grande majorité du "mouvement laïque" pense et rêve, ce n'est pas une société moins cléricale, mais une société moins cléricale. Ils ne demandent pas à l'Eglise de se retirer, mais de changer sa relations vis-à-vis du monde nouveau".

SPIRITUEL ET TEMPOREL

L'Eglise ne peut sans aucun doute renoncer à son rôle d'apôtre à sa mission de salut, dit l'auteur. Toutefois, elle peut concevoir et réaliser d'autres façons d'incarner le spirituel dans le

temporel.

A cet effet, le Père Croteau reprend les paroles de P. Bélanger, o.p., qui exprimait l'avis, à Sainte-Adèle, que le mode d'action de l'Eglise par rapport aux organismes socio-économiques se doit non de les organiser, ni de les régir, mais de les animer ou d'être le ferment qui les pousse à correspondre fidèlement à leur finalité propre.

Et il cite ensuite l'abbé O'Neill, qui disait au même endroit que "l'Eglise, par son magistère, se reconnaît le droit d'intervenir dans les affaires temporelles, en tant que celles-ci engagent la sauvegarde ou le progrès des valeurs spirituelles. Mais elle n'identifie pas la péroration des principes moraux et spirituels au sein des réalités temporelles avec une main-mise sur

(suite à la page 8)

(suite à la page 8)

La semaine de la fraternité organisée par le Conseil canadien des Chrétiens et des Juifs

La semaine de la fraternité va être célébrée cette année au Canada du 18 au 23 février. Elle est placée cette fois sous la présidence conjointe de l'hon. juge Gervais Fautou. Il y a quelques années de la Province d'Ontario, et de l'hon. juge Gervais Fautou. Il y a quelques années, le Conseil canadien des Chrétiens et Juifs, qui organise chaque année la semaine de la fraternité, a célébré son 14ème anniversaire. Cette organisation, dont l'activité s'étend aussi bien au Canada qu'aux Etats-Unis, groupe des chrétiens de toutes les dénominations ainsi que des Juifs. Elle a comme objectif de susciter une atmosphère d'entente et de compréhension entre les chrétiens et les Juifs. Elle œuvre pour le rapprochement entre tous les groupes religieux au Canada. Même si les Juifs jouent un rôle actif dans cette organisation, et même si des organisations juives partout au Canada célèbrent avec ferveur la semaine de la fraternité, la majorité des membres du Conseil des Chrétiens et Juifs sont, et cela se comprend, chrétiens. De la rencontre des chrétiens et des Juifs un respect mutuel peut se développer à partir d'une connaissance approfondie des uns des autres. Les Juifs qui ont souffert de certaines préjugés depuis bien longtemps ne peuvent qu'accueillir avec la plus profonde faveur l'occasion de nouer des liens d'amitié avec des personnes qui pratiquent une religion différente mais qui sont unis à eux par la croyance en Dieu.

Les rencontres inter-confessionnelles

et inter-groupes qui peuvent être fort utiles dans tous les pays sont essentielles dans un pays comme le nôtre. Dans une ville comme Montréal, par exemple, où des groupes différents cohabitent sans bien se connaître, la semaine de la fraternité peut fournir une occasion d'entamer le contact dans l'espoir de le poursuivre au cours de l'année car la fraternité est faite d'efforts quotidiens et constants.

Aucun mot n'a été aussi galvaudé que celui de fraternité. Et pourtant dans ce monde aux dimensions rétrécies par les progrès de la technique, le visage de l'Autre n'est plus celui d'un lointain inconnu mais véritablement celui de notre prochain. Ainsi la fraternité n'est plus un désir ou un espoir, c'est un impératif qu'exige la réalité d'un monde en pleine transformation. Le commandement entendu sur le Mont Sinaï "Aime ton prochain comme toi-même" n'a jamais été aussi actuel. Les Juifs qui ont transmis ce message au cours des siècles et des générations ont été ceux qui ont le plus souffert de l'inhumanité de l'homme et de son refus de voir son image reflétée dans celle de son prochain, de son frère.

La fraternité prête à de multiples confusions et surtout à de trop faciles complaisances. Quoi de plus simple que de proclamer tout haut, l'espace d'une semaine, l'amour du prochain afin de pouvoir fouler des pieds les droits et la dignité de ce même prochain le reste du temps?

On a trop souvent confondu la tolérance et la fraternité. Or, si on souhaite donner à la fraternité son sens le plus profond, la tolérance apparaît comme un pis-aller et même, jusqu'à un certain point, comme la négation de l'amour du prochain. On a voulu parfois appliquer aux opinions la loi de la démocratie électorale. Une opinion n'a de valeur qu'en fonction du nombre de personnes qui l'acceptent. On a ainsi déduit que les opinions minoritaires, que les religions minoritaires, que les confessions minoritaires doivent être considérées forcément inférieures à celles de la majorité. La conviction, la ferveur s'acclimatent parfaitement à une atmosphère de liberté. Dans ce domaine, la loi du nombre devient contrainte et la contrainte se transforme si vite, si imperceptiblement en persécution, en refus de l'Autre. Ceux qui ont choisi librement leurs convictions, ceux qui mettent toute leur ardeur dans la défense de leurs opinions sont les premiers, sans doute, les seuls, à reconnaître intérieurement la liberté aux autres, à ceux qui ne partagent pas leurs opinions, à ceux qui sont différents. Ils ne tolèrent pas les autres, ils les respectent.

La dignité solitaire est un contresens. On ne peut pas garder sa dignité en méprisant celle des autres et on ne peut pas comprendre le sens véritable de la dignité si on ne se contente de tolérer celle des autres. On n'aime pas ceux qu'on tolère car on ne les accepte pas. On n'aime que ceux qu'on respecte et le respect exige de chacun de nous un sens profond de l'humanité. Il semble donc que la fraternité ne peut vivre que dans un climat qui au-

(suite à la page 8)



Jomo Kenyatta, nationaliste du Kenya et ancien chef des Mau Mau brandit son tueur-mouche, symbole de son autorité, à son arrivée à l'aéroport de Londres. Il séjourne à Londres pour participer aux discussions sur l'avenir du Kenya.

Mgr Antoninutti et Mgr Panico:

— S.E. Mgr Juan Landaruri, archevêque de Lima, au Pérou;
— S.E. Mgr Paul Silva Henriquez, archevêque de Santiago, au Chili;
— S.E. Mgr Suenens, archevêque de Malines et de Bruxelles, et primat de Belgique;

— Le T.R.P. Michael Brown, supérieur général des Dominicains;
— Mgr Jose de la Costa Nunes, du Portugal, vice-chambellan de l'Eglise catholique;

— S.E. Mgr E. Forni, nonce apostolique en Belgique;

— S.E. Mgr C. A. Coussa, pro-secrétaire de la Congrégation orientale du Vatican;

— Mgr Anselmo Ambarada, Bénédictin espagnol, préfet de la bibliothèque du Vatican.

Ce consistoire est le cinquantième que le pape Jean XXIII convoque depuis son accession au Souverain Pontificat.

Deux anciens délégués apostoliques au Canada au nombre des nouveaux cardinaux

Rome, (OCC) — au nombre des 10 nouveaux cardinaux dont la nomination a été annoncée par S.S. Jean XXIII le samedi 17 février, on remarque deux anciens délégués apostoliques au Canada, LL. EE. NN. SS. Ildebrando Antoninutti, nonce apostolique en Espagne, et Giovanni Panico, nonce apostolique au Portugal. Le premier a été délégué apostolique au Canada de 1938 à 1953 et le second, de 1953 à 1959.

Le Pape a annoncé que le Consistoire pour la création de ces nouveaux cardinaux de l'Eglise aura lieu le 19 mars prochain. On sait que le 19 mars, jour de la fête de saint Joseph, le Pape célèbre sa fête patronale. Le Sacré Collège comptera maintenant 87 membres. C'est la première fois, dans toute l'histoire de l'Eglise catholique, que le Sacré Collège compte un aussi grand nombre de cardinaux.

Les nouveaux cardinaux sont, outre

Souvenirs de Pierre L'Ermite

Noirmoutier, l'île de beauté...
un argument inattendu !...

(suite de la semaine dernière)

CHAPITRE XXIII

Une chose dont je suis particulièrement reconnaissant à Mgr Sobaux, mon prédécesseur à Montmartre, c'est de m'avoir conduit à Noirmoutier.

Il avait fondé, au Bois de La Clère, une petite colonie d'une cinquantaine d'enfants. En été, il faisait les surveillants dans une maison rustique, qui lui appartenait, au petit village du Viel.

C'est là que j'ai appris à connaître et à aimer l'île de Beauté.

Plus tard, Mgr Sobaux fut aussi l'intermédiaire qui me donna l'occasion d'acheter la Garennerie, devenue, aujourd'hui, la maison de repos de toute une élite sacerdotale.

Noirmoutier, jadis l'île d'Her, quand je l'ai connue, il y a quelque quarante ans, elle était vraiment l'île d'une calme et tranquille sérénité: son climat exceptionnel, une mer apaisée, un ciel d'un bleu profond, tout égayé de mouettes, des villages aux maisons basses, couvertes de tuiles rondes, mordues de mousse dorée, des plages idéales, de sécurité et de silence, son Bois de la Chaise, bois de cressus et de pins séculaires, aux formes étranges, tourmentées, tordues par le vent... bois égayé de bruyères roses, d'ajoncs et de mimosa...

Ajoutez des chalets pittoresques en pitchpin, aux façades blanches à la chaux, avec de petites fenêtres, ornées de géraniums éclatants.

Et puis, cette île a des habitants au caractère doux et hospitalier, des traditions religieuses qui gravitent autour de la mémoire de saint Philbert.

Tout, ici, est attachant et prend le visiteur.

Et pourtant, derrière cette beauté, il y a les horreurs de la Révolution.

Si on pressait cette île comme une éponge, le sang des martyrs en déborderait.

C'est dans cette île, qu'aboutit ce qui restait de l'héroïque armée vendémienne.

Dans cette vieille église de Noirmoutier furent enfermés douze cents soldats qui avaient reçu du général Haxo la promesse de la vie sauve, et qui, soixante par soixante, furent fusillés tout à côté de l'endroit où s'élève maintenant la petite chapelle de l'abbé Raymond, vicaire Noirmoutin, qui a le culte de son île et de ses souvenirs.

Sur cette place, fut aussi fusillé le magnifique paladin d'Elbée.

Comme il avait les genoux fracassés par un biscaïen, on l'apporta dans un fauteuil, avec son beau-frère d'Hauterive, et on l'officia.

Du haut du balcon de la Douane, le commissaire Tureau, remarquait que cela ne faisait pas une partie carée, fit venir Wieland, un de leurs généraux, vaincu et fait prisonnier par d'Elbée.

Ce général croyait qu'on l'annait, ici, sur la place, comme simple spectateur, pour assister à l'exécution de ses adversaires.

Quelle ne fut pas sa stupefaction quand il se vit attaché côté à côté avec d'Elbée qui, noblement, prit sa défense: "C'était un brave, il s'était bien battu. Il avait été vaincu; cela peut arriver aux meilleurs".

Une décharge brutale foudroya les quatre condamnés, et mit fin au plaisir d'Elbée.

Les quatre corps furent jetés dans un des fossés du château. On a fait, en ces derniers temps, des recherches pour les retrouver, mais sans résultat.

Et si vous allez à la Garennerie, vous verrez une croix en fer forgé, face à la mer, au bout de la propriété. Elle rappelle que les meilleures femmes et jeunes filles de Noirmoutier passèrent, encochées, pour être fusillées, elles aussi, sur la dune. Elles chantaient le Magnificat en allant mourir.

Et comme une jeune fille de dix-neuf ans, Elisabeth de Rorthais, tout de même pleura, sa sœur aînée lui dit d'une voix ferme:

"Ne pleure pas, on soupe ce soir chez le bon Dieu".

Une telle scène s'apparente aux plus belles pages de l'histoire des martyrs des premiers siècles.

Noirmoutier, c'est tout cela, et bien d'autres choses encore. Partout, devant celui qui sait, se lèvent des souvenirs tragiques, qui sont la honte de l'humanité.

Parfois le soir en allant faire ma prière sur cette lande appelée "la lande du Magnificat", j'avais l'impression que les âmes revenaient au lieu de leur

brutal supplice, et que des âmes me frôlaient dans l'invisible.

Tout près de cette lande, c'est Le Viel, village de pêcheurs. Il y a là une sorte de grange qui sert d'église.

Mais, si vous y entrez, vous verrez un tableau splendide de Henri Rousseau, premier Grand Prix de Rome. Il représente la pêche miraculeuse; et il a été peint, d'après nature, avec, comme modèles, les marins du pays, parmi lesquels ceux de mon temps reconnaissent le fameux père Crépier, un vieux de la vieille, qui toute sa vie avait brouillé sur toutes les mers.

Aujourd'hui, le tourisme a passé, je suis tenté de dire, hélas! En facilitant tout à une foule de profanes, il a amoindri le charme de l'île.

Autrefois, le Goû, un peu dangereux pour les retardataires, mais si intéressant avec ses gémissements, ses pierres, ses halles, constituant un pays d'exploit.

Que de fois je l'ai traversé, les pieds nus, un jeune colon à côté de moi, portant des sacs pour y mettre des coquillages, des palourdes, des moules, que les mouettes venaient nous disputer, et qui corsaient le repas du soir.

Aujourd'hui le Goû est un boulevard bien bitumé. On se croirait avenue de l'Opéra; il ne manque qu'un kiosque et l'électricité. On l'y mettra probablement bientôt.

Quand on ne passait pas le Goû, il fallait traverser par Pornic, affronter une heure de mer sur le vieux bateau Saint-Philbert.

Les gosses avaient quelquefois le mal de mer. C'était une aventure à raconter aux camarades de Paris.

Aujourd'hui, en complète facilité, l'île est donc à tout le monde et aux campeurs. On casse les branches des vieux pins pour faire du feu; on arrache des bruyères roses... on massacre le mimosa...

Heureuse, le Goû a encore sa rude croix de granit.

Elle avait été renversée plusieurs fois, mais on l'a toujours relevée. Elle se dresse, avec ses cicatrices, rappelant à tous que l'île fut, et reste, toujours religieuse et charitable.

Chaque année, elle la accueille, avec bienveillance, le petit pilot parisien, lui dore les joues, lui dore les mollets, lui fait un sang plus rouge pour affronter les poussières et le bruit de l'opprimante capitale.

Vive Noirmoutier! Quand on y est allé, on rêve toujours d'y revenir...

CHAPITRE XXIV

Que de souvenirs gracieux, pittoresques, apocryphes cette île, si spéciale, m'a laissés! Je ne résiste pas au plaisir d'en citer un, qui m'a particulièrement intrigué.

Un jour, Joséphine, ma vieille gardienne de la Garennerie, m'apprend qu'un trois-mâts norvégien vient de s'amarrer au port, avec un chargement de planches de sapin, d'après une commande de la municipalité.

Un trois-mâts, à l'époque actuelle, c'est déjà une rareté. Mais, à Noirmoutier, pays de marins, c'est un événement!

Tout le monde veut voir le navire, dont l'équipage est entièrement russe, donc communiste.

J'y vais comme les autres. Le bâtiment classique est ancré là. Une large passerelle pour le débarquement des planches le relie déjà au quai.

Tout cela m'intéresse. Une bonne odeur de résine flotte dans l'air, les marins me paraissent robustes.

Tout à coup, un de ces marins m'aperçoit! D'un doigt impératif, il me désigne à ses camarades qui se mettent à rire en se moquant évidemment de moi. Je ne pouvais pas répondre puisque je ne comprenais pas un mot de ce qu'ils se disaient entre eux.

Mais le lascar qui avait attaché le grelot, termine sa harangue en faisant le coq; ce qui met le comble à l'ilarité de l'équipage.

Or, le coq, il le faisait très mal.

Je pouvais le constater, car, dans un concert animalier, écrit jadis par Wildor — excusez un peu — pour une séance récréative, c'est moi qui faisais le coq... tous les coqs, depuis le petit coq anglais jusqu'au grand coq gaulois.

Alors, puisque, je fis, moi aussi, le coq, et très bien!

Tous les camarades parurent stupéfaits, et regardèrent le matelot en se demandant ce qu'il allait répondre.

Il essaya une fois... deux fois, de fai-



La Reine du Canada, accompagnée de son jeune fils André, traverse la Salle des pas-perdus de la gare de Londres, à son arrivée de Sandringham, où elle a passé six semaines de vacances.

La vie active du Cardinal Gaetano
Cicognani, décédé le 5 février dernier

Le cardinal Gaetano Cicognani, prélat de la S. Congrégation des Rites, frère du cardinal Amleto Cicognani, secrétaire d'Etat de Sa Sainteté, est décédé d'une crise cardiaque au début de l'après-midi de lundi 5 février. Le prélat était souffrant depuis un certain temps déjà.

Le cardinal Gaetano Cicognani 6-tait né le 26 novembre 1881 à Brissaglia, dans le diocèse de Faenza. Il commença ses études au séminaire diocésain de Faenza, qu'il poursuivit au Collège Apollinaire de Rome où il obtint les grades de docteur en philosophie, en théologie et en droit canon. Ordonné prêtre le 24 septembre 1904 il entra au service du Tribunal ecclésiastique de la Rome, où il fut d'abord secrétaire, puis assistant de la Secrétaire d'Etat, pour devenir, en avril de cette même année, secrétaire de la Nonciature apostolique en Espagne. Il demeura à Madrid jusqu'en février 1920, date à laquelle il devint auditeur à la Nonciature de Bruxelles.

Rentré à Rome en novembre 1924, Mgr Gaetano Cicognani fut nommé archevêque titulaire d'Ancyre et intendant apostolique en Bolivie; il re le coq...

Mais je l'écrasai!

Je lui fit tous les coqs... Et je terminai, en splendeur, par le coquerico du grand coq gaulois, qu'on entend dans toutes les fermes françaises...

Aussitôt, la scène devint très drôle... Mon bonhomme ramassa sa valise, ses outils; et, sous les rires de ses camarades, prit la passerelle, et entra dans son bateau.

Qu'a-t-il voulu me dire en essayant de faire le coq?

Je le devine un peu... Mais il m'est difficile de l'expliquer ici.

Ce que je sais, c'est que ma réponse a porté un argument direct et décisif.

Cette victoire ne fut pas sans lendemain; car, chaque fois que je passais sur le port où l'on déchargait toujours les planches, dès que ce matelot m'apercevait, il disparaissait.

Comme quoi, il y a, pour la défense de notre religion, des arguments sérieux que, même les théologiens les plus avertis, ne connaissent pas!

(à suivre)

La Bible vous parle

C'est par la grâce de Dieu que je suis ce que je suis, et sa grâce à mon égard n'a pas été stérile.

(Rom. 15, 10)

(Texte choisi par la Société Catholique de la Bible).

La Survivance

Hebdomadaire publié tous les mercredis à 10010, 108ème rue, Edmonton, Alberta.

Journal indépendant en politique et entièrement consacré à la cause religieuse et nationale.

Directeur: R.P. Jean Patoiné, o.m.i.

PRIX DE L'ABONNEMENT
\$3.50 par an ou \$2.00 pour 6 mois;
États-Unis et Europe, \$4.50 par an
Organe officiel des Associations françaises d'Alberta et de Colombie.
Autorisé comme envoi postal de la deuxième classe, Ministère des Postes, Ottawa.

MERCREDI LE 21 FÉVRIER 1962

Fusion économique
canado-américaine
(d'ici dix ans)

Washington. — Le magazine américain News and World Report affirme, dans sa dernière livraison, qu'une fusion entre le Canada et les États-Unis commence à se faire voir et qu'il faut lui porter une sérieuse attention. La preuve signale en effet que plusieurs hommes d'affaires canadiens présentent prudemment qu'il y aura pleine union économique entre les deux pays d'ici dix ans. Ils ne voient pas d'autre alternative que de se fusionner avec les États-Unis, à l'heure où le monde s'organise en de puissants blocs économiques.

L'union entre les deux pays se fera d'abord sur le plan purement économique, souligne le magazine. L'union politique, même sur une étendue très limitée, ne se fera que beaucoup plus tard.

Les préférences du Canada pour la Grande-Bretagne étant menacées par les négociations de l'Angleterre voulant adhérer au marché commun européen, la revue rapporte l'opinion d'un économiste canadien qui prédit que l'union entre les deux pays est le seul moyen d'éviter une réduction marquée dans le standard de vie des Canadiens.

SEXAGÈSIME



LA PAROLE DE DIEU

Cette parabole des semences qui tombent sur le bord du chemin et à fleur de roc est une image de l'évangélisation du monde, commencée par le Christ, continuée par les Apôtres, poursuivie par l'Eglise. L'œuvre sera de longue haleine: la parole de Dieu portera du fruit, dans la mesure où chacun l'accueillera en lui, avec foi et docilité.

Société Catholique de la Bible

Un autre homme d'affaires canadien a prédit que l'union politique entre les deux pays se fera avant 15 ans.

— Quand on est placé haut, c'est pour faire le bien.

Hudson's Bay Company

INCORPORATED 27 MAY 1870.

Cartes
Professionnelles

Dr L.-O. Beauchemin

Médicine et Chirurgien

207-208, Édifice du Grain Exchange

Calgary, Alberta

Dr Paul Hervieux

Dentiste

10104 - 124ème rue

Tél. bur. HU 8-1088 - rés. GL 4-5408

Dr J. Boulanger

M.D., M.L.C.C., F.A.M.C.

Médicine et Chirurgien

Édifice Boulanger — Tél. GA 2-3009

Edmonton, Alberta

Dr A. O'Neill

Dentiste

307, Immeuble McLeod

Tél. rés. GA 2-8369 — bur. GA 2-4481

Dr E. Boissonneault

B.L., M.D.

Médicine et Chirurgien

247 Édifice Birk — Edmonton

Tél. bur. GA 2-1612 — rés. HU 8-7321

Dr Peter A. Starko,

Dr Jos. A. Starko,

Dr Al. A. Starko,

Optométristes

Examen des yeux

230 Édifice Tegler — Tél. GA 2-1248

Marcel J. A. Lambert

Avocat-Notaire

Lindsay, Emery, Jamieson, Chipman,

Sincclair & Lambert

801 65, Can. Imp. Bk. of Com.

Tél. GA 4-2161 — Edmonton, Alberta

A. M. Déchène, C.R.

Geo. R. Brosseau

Avocats

Duncan, Miskew, Déchène, Bowen,

Craig et Brosseau

10048 - 101A ave — GA 2-1151

Dr Charles Lefebvre

B.D., L.M.C.C.

Spécialiste en maladies internes

Suite 6, Édifice LeMarchand

100ème avenue et 118ème rue

Tél. bur. HU 8-5932 — rés. HU 8-9616

Dr L. Giroux

Dr F. D. Conroy

Spécialistes en urologie

468 Professional Bldg. — Tél. GA 2-6271

Dr Richard Poirier

B.A., M.D., L.M.C.C.

Spécialiste: maladies des enfants

Suite 5, René LeMarchand Mansion

Tél. bur. HU 8-2134 — rés. HU 8-5725

Dr G.-René Boileau

M.D., L.M.C.C., F.R.C.S. (C)

Dip. de l'ABS

Spécialiste en chirurgie

843 Édifice Tegler — Edmonton

Tél. GA 4-5636 — rés. HU 8-1399

rés. HU 8-8181

Dr J.-P. Moreau

M.D., L.M.C.C., F.R.C.S. (C)

Chirurgie orthopédico-traumatologie

Suite 4, Édifice LeMarchand

100ème avenue et 118ème rue

Tél. bur. HU 8-5235 — rés. GA 4-1768

Dr Arthur Piché

B.A., M.D., L.M.C.C.

Médicine et Chirurgien

Suite 10, Édifice LeMarchand

Tél. bur. HU 8-4997 — HU 8-3947

Dr L.-P. Mousseau

M.D., L.M.C.C., F.A.C.S.

Spécialiste en chirurgie

Appt. 3, René LeMarchand Mansion

Tél. HU 8-4577 — rés. GA 2-5973

Lionel R. Tellier, C.R.

Avocat, notaire

431 Édifice Tegler — Edmonton

Tél. bureau: GA 2-1420 — GA 2-0797

Tél. résidence: GA 7-3110

Dr A. Clermont

Dentiste

Docteur en chirurgie dentaire

230, Édifice Birk, angle 104ème rue

et avenue Jasper

Tél. rés. HU 8-2113 — bur. GA 2-5838

Lucien Maynard, C.R.

Avocat

Tél. GA 2-8929 501 Agency Bldg.

Rés. CE 3-6335 Edmonton, Alta.

Dr Angus Boyd

B.A., M.D., L.M.C.C., F.R.C.S.

Maternité et maladies de femmes

Suite 2, René LeMarchand

Tél. HU 8-1920 — rés. HU 8-8893

Dr R. J. Sabourin

DENTISTE

213 LeMarchand — Edmonton

Tél. bur. HU 8-1880 — rés. GL 5-0209

J. Robert Picard

OPTOMETRISTE

Tél. bur. GA 2-2542 — rés. GA 2-3949

10345 ave Jasper, Edmonton

Paul R. Keroack, C.A.

associé à

NASH & NASH

comptables agréés

Edmonton, Calgary

Grande Prairie, Peace River

Dr W. Pourbaix

M.D., L.M.C.C.

Spécialiste en maladies internes

Suite 6, Édifice LeMarchand

100ème avenue et 118ème rue

Tél. bur. HU 8-5932

T. H. Theriault

Notaire public

Agent d'immobilier

Tél. bureau: 65 — rés. 50

C.P. 600 — Father, Alberta

En vente chez Fides

"Les Pédagogues"

Sociologie — par Gérard Bessette

Franchise discussion d'une réunion de professeurs dont voit un passage typique: "Je serai donc plus explicite: le genre de psychologie que vous enseignez ici me semble de la chinoiserie".

La pomme d'Adam de Sigouin bondit furieusement le long de son cou de poulet. — M. Lambert! dit-il, quand vous enseignez le chant à vos élèves, je ne me mêle pas, moi, de critiquer!... Je constate que tous ici n'ont pas la même discrétion.

Lambert fit tourner d'un coup de pousse la mallette de son briquet.

— Mais moi, mon cher, au moins, dit-il, pour me faire une opinion sur un professeur de musique, je n'aurais pas besoin de recourir à des tests. L'entendre une fois, ou même entendre quelques-uns de ses élèves me suffirait. Tandis que vous, votre sentiment sur M. Barré semble tout à fait, comment dirais-je... naueux. Est-ce que vous ne connais

Les Commissions scolaires devant les Lois provinciales

L'ONTARIO

Dans l'Ontario, également, afin d'opérer des économies budgétaires notables, et pour donner au régime scolaire des lignes aérodynamiques propres à améliorer l'unicité de système, la loi prévoit, pour l'école publique, une multiplicité de méthodes par lesquelles les petites commissions scolaires peuvent s'amalgamer et disparaître en de vastes organisations administratives. L'école séparée ne participe pas à ces modalités d'union, sauf en des situations exceptionnelles, et c'est ainsi que l'école publique est en mesure d'offrir à sa clientèle des avantages considérables à côté d'une école séparée maintenue dans un état d'infirmité relative. Le refus de donner à celle-ci les moyens de se développer selon les progrès modernes repose sur une interprétation étroite des garanties constitutionnelles, selon laquelle l'école confessionnelle doit être fixée dans une attitude qui reflète les conditions économiques du pays au moment de la Confédération. Les tenants de l'école unie ontarien prétendent que la loi organique des écoles séparées, telle qu'en vigueur à son origine, exprime un planifonement de sa croissance, une maturité historique fixée au rythme de la vie de ces temps anciens. Ils oublient que cette législation de l'Ontario, en son préambule, qu'elle était édictée pour restituer aux écoles confessionnelles leurs privilèges d'autrefois, et pour leur assurer un statut égal à celui de l'école commune. Or ces privilèges comportaient une liberté scolaire totale, non seulement quant aux dispositions administratives et pédagogiques, mais aussi quant à l'indépendance au droit de vivre avec une assistance égale à celle de l'école commune. Aujourd'hui l'école séparée, par l'évolution des lois, a été classée dans la situation d'un cas d'exception, bien qu'à l'origine elle fit partie d'une situation juridique où la confessionnalité était régulière, et la neutralité exceptionnelle. Se prévalant de ces vérités historiques, les défenseurs de l'école séparée ontarien réclament pour elle la liberté de se conformer aux exigences des progrès contemporains à l'instar de l'école publique.

Quelle que vultueuse et inadaptable que puisse être cette législation scolaire, cependant, nous hésitons parfois à lui consentir des modifications de formes, par crainte que la substance en soit altérée à notre détriment. Elle est comme une œuvre qui risquerait d'être dénaturée par des transformations ayant l'allure de préjudice au lieu de bénéfice. De toutes les législations scolaires, accordant aux écoles des provinces à majorité anglaise un caractère confessionnel à quelque degré, elle est la seule possédant une structure distincte. Elle donne à l'école confessionnelle une valeur égale à celle de l'école publique et une autonomie inattaquable. Ici, plus qu'ailleurs, l'érection d'une école séparée dépend du bon vouloir des parents sans option contraire de la part de la majorité ou de l'Etat. En Ontario, au surplus, l'existence de l'école séparée, en territoire neuf, ne doit pas attendre la fondation préalable de l'école publique, comme c'est le cas dans les provinces centrales. Enfin, toutes les tentatives faites dans l'intention de dépouiller les parents du droit primordial à la régie de leurs écoles, ont échoué de façon définitive. L'on sait que dans presque toutes les autres provinces anglaises, l'Etat peut de son chef, substituer aux commissaires élus par les contribuables, des administrateurs désignés par l'autorité ministérielle. Il n'en est pas ainsi en Ontario où la dissolution ou le remplacement de nos commissions scolaires est juridiquement impossible. L'école séparée ontarienne ne souffre aucunement dans son existence; mais elle souffre dans sa subsistance bien que ce phénomène ait tendance à s'atténuer. Celle-ci provient des impôts et des cotisations scolaires. Les lois de taxation y sont défectueuses. Lorsque dans l'Alberta et la Sas-

katchewan, un catholique doit verser ses taxes scolaires à l'école de sa foi, en Ontario il a la pleine liberté civile de se soustraire à cette obligation. En 1867 les bien-fonds, sur lesquels reposait la possibilité de percevoir des impôts, étaient détenus presque entièrement par des individus. La taxe scolaire séparée a donc gardé son statut quo original, commission scolaire et personnel du confessionnel et personnel du contribuable. Maintenant que la richesse foncière s'est échappée du domaine de la propriété individuelle pour être possédée en très grande partie par des corporations privées, publiques et provinciales ou fédérales, elle a cessé au même degré d'être disponible au soutien de l'école séparée. La loi du partage de l'impôt scolaire par les corporations civiles est presque inopérante, puisqu'elle n'oblige pas celles-ci, et parce qu'elle leur dicte des restrictions la rendant, en pratique, prohibitive. Les corporations d'Etat appartiennent à la Couronne, et nonobstant notre régime démocratique et notre co-propriété des biens publics, elles ne sont point exposées à la taxation séparée puisque Sa Majesté n'est point personnellement catholique. Cette situation, ajoutée à la négligence de certains catholiques à placer l'école séparée urbaine en état de pauvreté matérielle relative.

En Ontario l'école française est devenue florissante par l'intermédiaire des droits scolaires confessionnels qui favorisent l'autonomie régionale sous la direction des parents. Elle doit aussi son succès à la mise en œuvre sagesse d'une réglementation scolaire souple qui permet, selon les âges des enfants et leur milieu, de partager leurs études entre la langue maternelle et la langue seconde. Cette situation ne s'appuie pas sur des données juridiques intangibles, et elle dépend des bonnes dispositions ministérielles et de notre influence vigilante. Voilà, en quelques mots, les facteurs de la vie de l'école française.

TERRE-NEUVE

Au cours des longues années sous le régime du gouvernement responsable, jusqu'à 1934, la colonie de Terre-Neuve, bénéficiant d'une harmonie parfaite au sein de sa population, réussit à se doter d'un système d'instruction publique exempt de tendances religieuses, que éminemment laïc. L'absence de sciences et des tendances religieuses. A la veille de son changement de statut, elle possédait, à cette date, un régime scolaire où l'Etat se contentait du rôle de grand arbitre. Renonçant au gouvernement responsable, en 1934, sous la pression des vicissitudes économiques, elle devint, dès lors, assujettie aux dictées d'une Commission Royale possédant tous les pouvoirs exécutifs et législatifs. Il échoit à cette Commission d'administrer et de modifier une loi scolaire comportant les attributs suivants: toutes les écoles publiques étaient essentiellement confessionnelles et il appartenait à chacune des confessions reconnues, dont l'Eglise catholique, de constituer la structure complète des écoles primaires, secondaires et supérieures. La fondation, l'aménagement et l'entretien des écoles étaient du ressort exclusif des églises; chacune de celles-ci, au surplus, désignait le surintendant de ses écoles, ses visiteurs et inspecteurs, elle fixait les programmes et choisissait les manuels; les territoires scolaires eux-mêmes étaient déterminés selon les limites diocésaines et paroissiales. La confessionnalité était reconnue comme étant la base du système et ce principe recevait une mise en vigueur intégrale.

Dès 1935, cependant, la Commission Royale, munie des pouvoirs dictatoriaux qu'elle pouvait exercer sans consulter le peuple, opéra de véritables mutilations dans le régime scolaire de Terre-Neuve. Elle affecta la participation de l'Etat en installant la participation des églises. Au cours de quelque quinze années de son existence elle réussit à modifier la

loi scolaire par étapes successives, de sorte que, à la veille de son entrée dans la Confédération, Terre-Neuve, dans sa loi écrite, avait amoindri de façon marquée l'influence des églises au profit de celle de l'Etat, sans toutefois détruire le caractère confessionnel des écoles publiques. L'Etat, par ailleurs, n'avait pas cessé d'être généreux, puisqu'en 1949, les subsides scolaires atteignaient la somme de \$4,200,000. Lorsque en 1985 ils n'étaient que de \$725,000,00, mais la garantie constitutionnelle contre le pouvoir de la législature n'avait plus, en 1949, le même objet qu'elle aurait eu en 1934. Il faut ajouter cependant à la louange des gens de cette nouvelle province que, dès 1950, la législature de Terre-Neuve, ne suivant point l'exemple de certaines de ses sœurs aînées, restitua au bénéfice des églises et au détriment de l'Etat, certains privilèges antérieurs au régime de la Commission Royale. Ainsi modifia-t-elle sans retard les dispositions de la loi pour que le poste de surintendant des écoles de chaque confession soit moins la chose du ministre que celle de l'Etat, en interdisant que ne soient formulées des lois portant atteinte aux écoles confessionnelles. Pour la première fois dans l'histoire constitutionnelle du pays, au surplus, cette loi accorde à des écoles confessionnelles une protection positive puisqu'elle stipule que celles-ci devront recevoir chacune une part équitable de subventions publiques.

La loi qui déterminait l'union de Terre-Neuve au Canada consacra expressément le droit de cette province de légiférer sur l'enseignement, mais ici, comme dans l'article 93 du texte original de la constitution canadienne, elle impose des limites à ce pouvoir, en interdisant que ne soient formulées des lois portant atteinte aux écoles confessionnelles. Pour la première fois dans l'histoire constitutionnelle du pays, au surplus, cette loi accorde à des écoles confessionnelles une protection positive puisqu'elle stipule que celles-ci devront recevoir chacune une part équitable de subventions publiques.

QUEBEC

La Province de Québec n'offre point de problème scolaire se rapportant soit à la minorité protestante ou à la population de langue anglaise qui l'habite. Ici, la liberté d'enseignement est complète. Ici, le droit de recours au gouverneur général en conseil n'est pas illusoire, il est inutile. Ici, les prescriptions constitutionnelles limitant le pouvoir provincial au bénéfice des minorités n'ont jamais été invoquées par la population protestante ou anglaise: ce qui nous justifierait de croire qu'elles ont été inopérantes au point, parce qu'il n'y eut possibilité de les mettre en vigueur mais parce que la nécessité de le faire ne s'est jamais présentée. Le pouvoir législatif provincial ne s'est pas exercé pour amoindrir la jouissance des droits naturels, mais il s'est manifesté pour en permettre le parfait épanouissement. Je ne saurais faire mieux, à ce sujet, que de vous citer un passage du livre de M. Louis-Philippe Audet, intitulé "Le Système scolaire de la Province de Québec" pour illustrer de quelle façon la vieille province s'est prévalue de son expérience et de sa bon sens pour donner à l'Etat, en matière d'instruction, avec plénitude. Et je crie: "Il convient de souligner, d'autre part, la philosophie chrétienne qui a présidé à l'élaboration de ce système unique au monde système qui est le plus conforme aux droits inhérents de l'Eglise, de la famille et aux droits supérieurs de l'Etat." De plus, notre système jouit d'une grande souplesse et d'une largeur de vue remarquable. Le Canada est un pays à double race, à double culture. La constitution de 1867 a consacré ce principe. Et, dans la Confédération canadienne, la province de Québec s'est toujours fait un point d'honneur d'accorder à la minorité un traitement de justice et d'équité particulièrement sur cette délicate question de l'éducation: voilà pourquoi nous avons un double système, à la fois catholique et protestant, anglais et français

et cela, aux trois degrés, primaire, secondaire et universitaire.

Cette dualité de notre système scolaire, qui étonne souvent les éducateurs étrangers, qui nous visitent, constitue la caractéristique essentielle de notre organisme éducationnel. Notre système d'enseignement s'appuie sur cette dualité fondée sur les différences de race, de langue et de religion. La minorité anglo-protestante de cette province jouit du maximum de liberté au point de vue scolaire.

Cette situation rappelle le témoignage éloquent de l'inspecteur général des écoles protestantes qui disait en 1917: "Il n'y a jamais eu l'ombre d'un froissement dans le département de l'Instruction Publique depuis la Confédération ou avant cette époque. La minorité protestante jouit d'une étonnante liberté et tout ce dont elle a besoin lui est accordé."

"Et c'est sans doute en songeant à tous ces faits qu'un ancien premier ministre de la province a pu dire un jour, devant les députés de l'Association parlementaire de l'Empire britannique: "Pour le traitement des minorités, la province de Québec donne un exemple au monde entier."

CONCLUSION

A mesure que, d'une province à l'autre, s'estompent, dans cette étude, les lignes de structure scolaire neutre, et que se dessinent avec plus de précision les aspects de liberté d'enseignement que présentent certaines législations, il devient difficile de distinguer, dans le tableau général, entre les nuances juridiques et les ombres et lumières pédagogiques, entre les droits constitutionnels et les dispositions pratiques se rapportant à l'administration des écoles. Dans un système scolaire coordonné, tous les éléments se tiennent et s'entrelient: mais en vue bref exposé, nous ne pouvons que synthétiser ont place. Dans l'ensemble des législations scolaires au Canada, la faculté d'enseigner le français ou de servir du français pour l'enseignement, n'émane pas strictement des dispositions de notre constitution. Certaines lois ou réglementations scolaires, édictées conformément aux pouvoirs législatifs prévus, renforcent des dispositions plus ou moins efficaces nous permettant d'exercer notre droit à l'usage de la langue française. Ces dispositions sont révoquées au choix de l'autorité dont elles proviennent.

Dans presque chaque province où l'enseignement du français jouit de quelque privilège, celui-ci est conditionné, par les programmes d'étude formulés dans un arrêté ministériel, ou par une réglementation antérieure, et cette situation faite au Français dépend du bon vouloir des autorités. De toute façon il s'agit ici d'une liberté d'ordre partiel, qui n'a pas les attributs de l'inviolabilité. Par ailleurs, dans le domaine de la confessionnalité scolaire, l'intangibilité est absolue, et la reconnaissance de la source même de l'organisation politique du Canada. La perfection des lois provinciales à ce sujet se manifeste de façon progressive, d'une province à l'autre, selon une modalité propre à chacune, en commençant par le Manitoba, en continuant par la Saskatchewan et l'Alberta, en passant par l'Ontario, pour enfin s'exprimer de façon plus nette à Terre-Neuve, et d'une manière complète dans le Québec. Il devient ainsi possible d'établir comment les provinces ont donné suite à l'esprit de la constitution, en respectant, à quelque degré, les droits des individus, en brisant les pouvoirs législatifs selon la bonne foi de la population, et parfois selon les décisions judiciaires, ne laissant point d'option aux législateurs.

Dans certaines provinces canadiennes, la vivante réalité de nos droits scolaires issus de la nature et de l'histoire, dépasse les cadres restreints d'une législation soucieuse de la mise en œuvre litté-

rale de la loi fédérative. Est-ce à dire qu'il nous faille accepter les entraves que nous elles ont été placées de façon permanente et inviolable? La loi n'a point cette qualité de fixation pour tous les temps et milieux. Elle aussi est une réalité vivante qui, dans sa croissance, doit souffrir les inflexions et les émondements exigés par une culture rationnelle et volontaire. Il ne s'agit pas d'imposer aux lois injustes une résistance révolutionnaire. Il est temps que l'on cesse de qualifier d'agitation toutes nos revendications, comme si le fait de réclamer la justice comportait un mouvement subversif. Il s'agit de posséder une juste appréciation des valeurs nationales et religieuses qui font l'objet de nos aspirations, et de connaître la véritable portée des prescriptions juridiques qui ne correspondent pas à nos légitimes ambitions. Il faut, par les moyens que notre liberté démocratique met à notre disposition, nous efforcer d'infléchir la loi dans le sens de nos droits véritables. Nous ne prétendons pas qu'il faille ruser avec la loi. Il faut en s'inspirant de l'esprit des lois, combattre ce qui lui fait violence dans la lettre de la loi. C'est ainsi qu'il nous est politiquement loisible de travailler à l'évolution de la stricte légalité. D'ailleurs, en agissant de la sorte, nous ne sommes-nous pas fidèles à nos traditions et à nos espérances, mais nous nous conformons à la génie des lois anglaises, essentiellement faites d'un mélange constant de traditions et d'adaptations. Les lois anglaises se perfectionnent non pas en prévoyant ce qui doit être, mais en se formulant de façon progressive selon ce qui est en voie de devenir, voilà la clef du succès en démocratie anglaise, fruit de la volonté populaire, des mandats accordés par une majorité électorale. En un pays où nos concitoyens observent notre accroissement numérique dans la cité, il faut proclamer l'absence de tout désir chez nous d'une conquête politique ou économique qui les placerait dans l'état de sujétion injuste où parfois ils nous cantonnent. L'exemple du Québec prouve assez que notre seul espoir, et le seul véritablement bon, est de laisser les autres, fussent-ils dépendre de nous, vivre en pleine liberté. En attendant, et tant que l'on craindra nos progrès, notre devoir est d'utiliser les incidences politiques pour faire valoir nos volontés, quand la force seule s'oppose à la volonté. Dans l'étendue entière du Canada, notre influence politique est favorable, et tend de plus en plus populaires et sympathiques le fait français et le fait catholique. Un peu partout dans les provinces, autres que le Québec, nous nous achevons vers une situation où nos minorités, en face de la précarité des ministères, ne tiennent plus que la fonction de majorité, et nous ne détenons que l'appareil de la balance du pouvoir. Mais faut-il que nous consentions nous-mêmes à créer les situations qui amènent les redressements désirés. Dans toute cette entreprise de liberté scolaire, il n'y a point que nos droits et les devoirs de l'Etat: il s'y trouve, au point de départ nos propres obligations envers nos concitoyens. Il ne nous appartient pas d'exiger le respect de nos droits scolaires si, en même temps, nous ne pratiquons pas le courage et la constance exigés par le parfait accomplissement de nos devoirs. L'avenir d'une école se jouera sur deux plans: celui de leur statut juridique et celui de leur fidélité, et il dépend peut-être de celle-ci que de celui-là. A défaut d'une légalité pourvoyeuse des biens de la terre, l'école catholique et française doit continuer de vivre, en vue de biens spirituels, à même les sacrifices des personnes et de leurs biens temporels.

Il faut vivre ses droits en premier lieu, si on veut de façon ultime les faire reconnaître. Le grand archevêque de St-Boniface l'affirmait avec vigueur, à un tournant critique de notre histoire scolaire.

"Nous voulons du français, c'est nous d'en mettre!" Le même principe sous-jacent de la même valeur pratique pour l'enseignement religieux. "C'est à nous d'en mettre..." C'est notre devoir envers la nation canadienne qui n'existerait pas comme telle, sans la dualité de langues, et sans le pluralisme libre des religions. L'unité linguistique est une utopie au Canada, parce que nous n'en voudrions jamais. La laïcité scolaire totale ou partielle, nous y résisterons, parce qu'elle nous priverait de l'aliment de nos âmes. La population majoritaire du pays ne doit pas, pour écartier l'injustifiable hantise de la double jeunesse, espérer la fusion des enfants dans le creuset sans âme de l'école neutre. L'Etat n'a pas besoin, en province anglaise, de restreindre ou de supprimer l'enseignement du français, afin de nous contraindre à maîtriser la langue anglaise. Nous ne voulons point au Canada faire bande à part, comme dans un ghetto, soit par notre refus de participer à la vie commune, soit par le refus des autres à nous y admettre. Nous sommes assez sages pour reconnaître que nos enfants, en concurrence avec leurs compatriotes d'une autre langue, doivent munir leur esprit et leurs lèvres des vocabulaires anglais. Nous sommes d'avance disposés aux sacrifices que comporte le bilinguisme. Nous savons que lorsque le fait français s'adonne à l'expansion en territoire nouveau, il risque fort de prendre des nuances qui lui enlèvent sa pureté originelle. Mais l'on ne chemine pas sur une route de colonisation à l'allure que permettent les boulevards qui relient rapidement les villes de Montréal et de Québec. A ce sujet, nos frères du Québec, avec sympathie, nous pardonneront nos faiblesses de pensée et de langue, sachant que la "Gesta Dei per Francos" ne peut s'accomplir en des conditions plus favorables. Cette pénétration en territoire plus ou moins neuf, cependant, doit s'effectuer sans renoncement essentiel de notre part. Elle nous oblige à poser avec dignité et respect des actes de vie française et catholique dans tous les domaines de la vie commune.

En terminant, permettez-moi d'évoquer la renaissance adoumée comme symbole des actes réfléchis et volontaires que notre survivance exige. Exilé de force, le peuple d'Acadie a refait son histoire. Ayant conservé et cultivé le souvenir de la terre des ancêtres, il a voulu, d'une volonté persistante, revenir sur place pour s'attacher au sol et faire revivre sa patrie. Les autres minorités françaises du Canada ont issues d'hommes qui n'auraient volontairement leur sol d'origine. Les conquêtes spirituelles ne les inspiraient pas toujours. En partant, ils renouaient au milieu qui leur assurait la libre jouissance de leurs richesses culturelles, pour consentir à vivre en territoire étranger où devait les attendre une économie sociale ne devant pas leur permettre la même abondance. Y aurait-il eu dans leur esprit, au moins, une tentation de renoncer pour toujours à la munificence de la terre maternelle, afin d'adopter en terre d'exil un mode de vie capable de leur faire perdre leurs qualités natives? Nos minorités sont-elles entachées de cette faute originelle? Nous ne devons point le croire. Elles ont toutes eu, par ailleurs, leur crise rédemptrice. Dès lors, sauves d'une perdition, à laquelle elles étaient exposées, par des renoncements voutés, ou par un glissement imperceptible vers la disparition, elles se sont réveillées et, comme le peuple acadien, dans une patrie dont elle ont toujours été les héritières, et qu'elles veulent léguer à leurs enfants avec toutes libertés, d'un océan à l'autre.

Me Gaston Vincent,

ancien président de l'Association d'Education de l'Ontario

FIN

\$11,850.00
Voilà ce que l'A.C.F.A.,
par son Service de Sécurité Familiale,
a procuré aux familles éprouvées de ses membres

Bonnyville	2 réclamations	500.00
Donnelly	1 réclamation	\$1,670.00
Edmonton	3 réclamations	1,210.00
Holyoke	1 réclamation	500.00
Girouxville	2 réclamations	2,435.00
St-Albert	1 réclamation	500.00
St-Edouard	2 réclamations	1,580.00
St-Paul	3 réclamations	1,855.00
Vérien	2 réclamations	600.00
Végreville	1 réclamation	500.00
Beaumont	1 réclamation	500.00

19 réclamations \$11,850.00

Les prévisions de financement sont plus faciles à faire lorsque la maison est achetée d'un bâtisseur

Si vous n'avez qu'une somme limitée d'argent comptant à placer dans une nouvelle maison, vous trouverez sans doute qu'il est plus pratique d'acheter une maison d'un bâtisseur. Le coût total peut en être déterminé dès le début et vous saurez alors exactement comment prévoir le financement de cette maison.

Tout comme lorsqu'il s'agit de construire une maison, vous devez connaître vos intérêts à votre avantage. Il est en mesure d'interpréter les documents légaux pour vous, de s'assurer que le titre du terrain est incontestable et que vous êtes vraiment le propriétaire de la propriété en question. En réalité, ses services peuvent vous faire épargner beaucoup d'argent.

Si vous achetez une maison d'un bâtisseur, le problème du choix et de l'achat du terrain n'existe pas. Vous n'avez en effet qu'à choisir un terrain dans le lotissement et le maison qui doit y être construite.

Le bâtisseur a sans doute déjà un prêt hypothécaire pour la maison pro-

jetée. Le prêt a sans doute été consenti à son nom et vous devez seulement signer un document par lequel vous vous engagez à assumer le prêt hypothécaire ainsi que toutes les obligations qui l'accompagnent.

Votre avocat sera en mesure de vous fournir ses conseils et son aide à ce sujet.

En général, un document légal qui s'appelle "offre d'achat" sert pour les ventes de maisons. L'offre d'achat est un contrat écrit qui stipule habituellement que le propriétaire consent à vendre et l'acheteur consent à acheter une propriété. Ce document lie les deux parties à des conditions convenues et désigne habituellement le terrain où la maison doit être construite, le genre de maison, le prix d'achat, le montant du prêt hypothécaire, le taux d'intérêt, la somme d'argent à rendre disponible aussitôt que le lotissement, la date approximative du parachèvement de la maison, ainsi que la période de temps au cours de laquelle votre avocat fera les recherches sur le titre du terrain.

Une fois qu'il a été établi que vous possédez un titre incontesté à ce terrain, votre avocat ou l'avocat du bâtisseur prépare un projet d'acte.

L'avocat du bâtisseur préparera un état des redressements à faire, qui portera sur les obligations de toutes les parties intéressées à cet achat. Ces redressements comprennent: (1) les sommes dues au vendeur, comme le prix d'achat, la part des taxes et de l'assurance payées par lui, ainsi que les détails de tous les suppléments que vous demandez au bâtisseur d'inclure dans la maison; et (2) les sommes à créditer à votre compte, y compris le paiement initial, les hypothèques obtenues ou assumées et toute deuxième hypothèque. La différence entre ces crédits du bâtisseur et de l'acheteur représentera la somme à payer à la date limite précisée dans l'offre d'achat.

Vous devrez prendre les arrangements définis avec le bâtisseur au sujet de tout défaut que vous découvrirez ou de tout manquement qu'il imposera, et consigner ces détails par écrit. Vous feriez bien d'obtenir l'opinion d'un expert indépendant au sujet de la qualité de la construction.

Une fois que la maison a été parachevée à votre satisfaction, vous de-

Le chef Thomson menace de porter plainte...

Winnipeg. — A moins que le gouvernement canadien trouve des arrangements à la satisfaction de sa tribu, le chef Albert Thomson, de la réserve indienne des Peguis, entame un litige, qui dure depuis 54 ans sur une limite territoriale, devant les Nations unies. Le chef Thomson qui a fait cette déclaration récemment, a ajouté qu'en 1907 sa tribu a été frustrée de sa première réserve, près de la ville de Selkirk, au Manitoba, par des agents du gouvernement fédéral.

— Chez les grands qu'on nous voudrait plaindre d'abord chaque son esprit. Molière

vez normalement verser le reste du prix d'achat; vous recevrez alors l'acte qui vous en rend propriétaire. Cet acte devrait être enregistré immédiatement par votre avocat.

Vous recevrez alors des copies du document hypothécaire, de l'acte, ainsi qu'un certificat du shérif attestant que la propriété est libre de toute réclamation de la part des créanciers du vendeur.

Réorganisation de l'information au ministère fédéral de l'Agriculture

Ottawa. — Un expert a recommandé au ministre fédéral de l'Agriculture de procéder à la réorganisation complète de son service d'information. Son rapport, remis au ministre en juillet, recommande en particulier d'améliorer le service français, nettement insuffisant.

M. H. M. Halliwell a fait une étude complète des services d'information au public sur les problèmes de l'agriculture, au ministère fédéral. Après avoir examiné le service actuel, enquêté auprès d'experts et consulté les milieux intéressés de l'agriculture et de l'information, il a conclu qu'il faudra y mettre l'argent et retenir les services de personnes compétentes pour améliorer le système par lequel la population agricole et les citoyens en général sont tenus informés sur l'agriculture.

M. Halliwell a trouvé des déficiences à tous les égards et il a fait des recommandations pour les faire disparaître. Il est parti du principe suivant: "L'information au public sur les services gouvernementaux dans une société libre est fondée sur le droit du peuple d'être informé. C'est ce qui justifie les dépenses publiques en ce domaine."

Le rapport propose 35 recommandations précises au ministre. Elles impliquent l'engagement d'une dizaine de personnes de plus. Le service a, en particulier, besoin d'un moins un agent de presse bilingue d'plus.

L'expert recommande entre autres: 1 — Une expansion du programme d'information surtout dans les domaines de mise en marche, de consommation et de politique générale.

2 — Une réorganisation interne du service et un meilleur système de liai-

son entre les divers services et le service d'information.

3 — Le directeur du service devrait être responsable directement au sous-ministre, afin de pouvoir traiter avec les autres directeurs sur un pied d'égalité.

4 — Le service devrait améliorer son système de distribution aux agences d'information, presse, radio et télévision, afin de s'assurer du meilleur résultat possible.

5 — La qualité des publications pourrait être améliorée.

6 — Le service devrait combler immédiatement les vacances qu'on y trouve, payer davantage des employés et les entraîner avec plus de soin.

7 — Les communiqués portant sur des sujets techniques ou scientifiques devraient être rédigés en des termes accessibles à l'agriculteur et à l'homme moyen être plus courts, mieux rédigés et avoir plus de couleur.

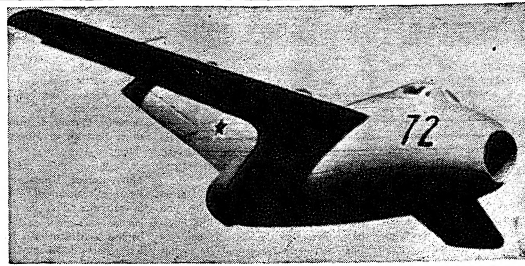
On trouve aussi des recommandations sur plusieurs détails importants, tels que la nécessité de tenir la liste d'envois toujours à date, etc.

L'INFORMATION FRANÇAISE

M. Halliwell a constaté qu'il y a une insatisfaction dans le Québec et dans les organismes français de diffusion en général au sujet de la qualité, de la quantité et de l'actualité des communications en langue française.

"Les déficiences relevées au sujet du service comme tel sont encore plus graves quand on étudie le service de langue française. Aucun service régulier pour la radio, presque rien pour la télévision. Les communiqués de presse sont généralement en retard, et la traduction y laisse à désirer."

"Précisément, il y a un agent de presse bilingue, et il ne peut traduire



Voici la photographie d'un MIG, semblable à l'avion de combat de l'Aviation Bulgare qui est tombé de la base supra-sécrète de l'OTAN, près de l'Aquaviva, en Italie.

que peu de communiqués.

"En son absence, le service est à la merci du Bureau officiel de traduction, qui malgré ses mérites en autres matières, est mal équipé pour traduire les communiqués de presse."

"La même situation existe pour le dépôt de brochures et rapports en langue française, bien que là, le temps n'est pas un problème aussi pressant."

(M. Halliwell a dû convaincre le ministre de cela, puisque son propre rapport, disponible le 31 juillet 1961, n'a pas encore été traduit. Peut-être ne le sera-t-il jamais, car on considère sans doute ce rapport comme document interne, même s'il a été rendu public.)

L'enquêteur en conclut que les plaintes reçues au sujet de l'information en langue française sont largement justifiées. "Pour donner un service égal en français et en anglais, dit-il, il faudrait une duplication complète des services, mais il reste un besoin important et la possibilité d'améliorer cet aspect, si on ne peut atteindre la perfection."

INFORMATIONS REGIONALES

Plusieurs des personnes interrogées par l'expert ont émis l'espoir que des informations régionales et provinciales puissent être facilement obtenues par les journaux qui voudraient les publier.

Le rapport de M. Halliwell recommande à cette fin que le ministre fédéral négocie des ententes avec les ministères provinciaux d'Agriculture, afin d'établir des bureaux régionaux d'information agricole. Le rapport recommande au ministre fédéral de ne pas en prendre seul l'initiative, vu le problème constitutionnel.

VIMY

NAISSANCE: M. et Mme Fernand Bilodeau (née Solange Boismenu) sont de fiers parents d'une petite fille.

ICI ET LA: Lundi le 5 février, il est assemblée du Foyer-Ecole. La discussion générale était sur l'enseignement technique et vocationnel.

Mercredi le 7, le R.P. Ricard, Mmes Amédée Gagné, Joseph Bilodeau et Léonard Blanchette ont assisté à une conférence régionale à Juvigny.

Vendredi le 9, plusieurs de nos gens ont assisté à une assemblée annuelle des écoles à Bouchette.

Plusieurs femmes ont été à la retraite fermée à Saint-Albert: Mmes Ben Gagné, Léger Hust, Léon Hust, Alb. Fortier.

HOCKEY: Le 8 février — Bantam — Westlock 4, Vimy 3; Juveniles — Westlock 4, Vimy 3.

Le 10 février — Pee-Wee — la première joute des équipes: Vimy 4, Barhead 0; Bantam — Vimy 1, Barhead 1.

Ce fut une belle expérience pour nos seniors d'être capables d'assister à un tournoi à Leduc, samedi le 10 février. Malgré qu'ils leur manquait des joueurs, ils ont bien résisté. Les points: Orlick Transport 4, Vimy 3.

DECEAS: Mercredi le 14 février, eurent lieu les funérailles de M. Roger Baert (20 ans), fils de M. et Mme Albert Baert, qui est décédé samedi le 10 février. Il laisse dans le deuil: deux frères: Raymond et Darcy, ainsi qu'une sœur Carole.

Les porteurs étaient MM. Paul Régimbald, Henri Régimbald, Emilie St-Amand, Maurice Provencal, René Shank et Reid Topinski. Suivait le cortège: la famille et tous les compagnons avec lesquels Robert jouait au goudet.

A la famille Baert, nous offrons nos sincères sympathies.

Le chapelet à CHFA

FÉVRIER 1962

22. Les familles L. Lorieau, A. Richard, R. Meunier, N. Forcade, de la Compagnie Mutual Real Estate Edmonton

23. M. Yabé Rosario Simard, de Saint-Paul

24. La famille de M. et Mme Paul Scotte, de Falher

25. Les Vieillards du Foyer Youville de Saint-Nicolas

26. Les Canadiens français de la Paroisse St-François, Edmonton Nord

Les allocations familiales ont maintenant seize ans d'existence

Une jeune maman va faire ses emplettes et le payent avec un petit regret de carton. Les allocations familiales viennent d'aider encore une famille canadienne.

Cette scène se répète des millions de fois par an dans les magasins de vêtements, les pharmacies, les grands magasins.

La bataille contre le besoin est incessante et l'arme la plus efficace est toujours l'argent pour loger, nourrir et instruire les enfants.

Chaque mois, plus de 2,600,000 familles canadiennes reçoivent des chèques d'allocation familiale: \$6 pour les enfants de 10 ans et moins et à \$8 ensuite jusqu'à l'âge de 16 ans. La famille moyenne a deux ou trois enfants qui reçoivent des allocations. Cet argent destiné à rendre aux enfants la vie un peu meilleure. Selon les enquêtes, l'argent, sauf de rares exceptions, est dépensé sagement. On ne table pas en vain sur l'instinct maternel.

Le Canada est l'un des nombreux

pays (38 en 1958) qui admet et applique le principe que la famille doit être aidée financièrement.

Divers pays dans le monde aident la famille selon des régimes qui varient depuis les allocations aux familles d'un enfant ou plus jusqu'aux systèmes qui n'aident que les familles de huit enfants ou plus!

Certains pays accordent plus d'argent au second enfant, plus au troisième et ainsi de suite. D'autres augmentent l'allocation à mesure que l'enfant vieillit. Mais tous reconnaissent que la famille est la base de la société et qu'il faut l'aider.

En Canada, la Loi sur les allocations familiales fut votée en 1945. L'un des facteurs décisifs en sa faveur fut le Rapport Marsh de 1943 qui prouva le besoin d'aider les familles à revenus faibles.

L'argent des chèques d'allocation familiale, provient de divers fonds de revenus fédéraux. C'est l'argent des Canadiens utilisé pour les Canadiens.

Quand le facteur distribue chaque mois les chèques d'allocation familiale, il ouvre la porte à une vie meilleure pour les enfants du Canada.

Missionnaire laïc accidenté en Ouganda

Kampala. — Un ingénieur américain, M. William Young, originaire de Chicago et missionnaire laïc depuis quinze mois à Fort Portal, en Ouganda, est tombé dans une crevasse profonde de 25 mètres dans la montagne Ruwenzori.

L'accident s'est produit à une altitude d'environ 3,250 mètres alors que M. Young guidait une expédition de missionnaires laïcs des diocèses de Fort Portal, de Rubaga et de Mbarara.

Une équipe de la RAF se trouvait alors en chemin de la montagne. Un membre de cette équipe, expert en opérations de sauvetage, travailla pendant seize heures pour sortir la victime de la crevasse. Souffrant de plusieurs côtes brisées et de multiples contusions, M. Young commença à outre une pneumonie. Il fut installé dans une cabane pendant que deux missionnaires laïcs descendaient pour demander de l'aide. Le ministre de l'Éducation nationale du gouvernement Taro organisa immédiatement une expédition de secours munie de vivres et de médicaments.

Trois jours après son accident M. Young était ramené au pied de la montagne où il sera posé, en cas de besoin, de le conduire en avion jusqu'à Kampala.

JOUSSARD

Félicitation est remerciements de la part de M. le Curé à tous les paroissiens, car depuis le début de septembre 1961, jusqu'à la fin de décembre 1961, il fut enregistré 2,432 communications. Certainement, les paroissiens font leur possible, et Dieu saura nous bénir pour cet effort.

Généralement à la Messe du mercredi soir on a enregistré de 25 à 30 communications. C'est à observer que ces Messes du soir font beaucoup de bien.

Les quêtes du 4 février \$34.80, et le 11 février \$41.96 — plus \$29.00 pour la construction —. En ce domaine des quêtes, nous remarquons qu'il y a beaucoup d'amélioration, le monde se montre plus généreux.

Nos félicitations aux enfants de Choeur qui sont déjà plus de vingt, c'est un progrès remarquable. Bienvenue encore à tous ceux qui ont plus de sept ans.

—Et la vertu des grands n'est pas d'aimer les femmes.

—Les grands ne semblent être nés que pour exercer la charité.

Bourseault

Fléchier

LA RANDONNÉE PASSIONNÉE

par Marie Le Franc



Marie Le Franc

La collection du Nénuphar, publiée par les Éditions Fides, s'enrichit d'un nouveau chef-d'œuvre: La Randonnée passionnée.

Dans un style d'un rare bonhomme d'évocation, l'auteur nous entraîne dans les «solitudes» de la Haute-Mauricie. Des «solitudes» qui n'en sont guère tant leur beauté aux multiples visages rapproche le héros du monde dont il a voulu s'évader, l'incorpore au cercle dont il se croyait exclu. La nature et ses fervents parlent à Philippe Jarl un langage éveillé de résonances profondes. S'inscrit ainsi en parallèle de la randonnée merveilleuse dans les bois, l'incursion autrement plus passionnante dans le royaume intérieur d'un homme, notre semblable... Qui ne se reconnaît en effet, dans cet homme essayant d'attribuer aux carences des au-

tres le côté moins réussi de sa vie pour finir par découvrir qu'il tient à sa propre faiblesse?

Comme le dit si bien le poète Alfred Des Rochers, dans son admirable préface: «Marie Le Franc est notre d'habitation spirituelle sinon de domicile légal! (...) elle fait passer dans ses écrits, en rafales directes ou en appels, le souffle de notre unique Vent du Nord, ce vent qu'elle a mieux chanté que tout autre.»

Et parce qu'elle s'est révélée l'interprète fidèle des aspirations de tout un peuple, le nôtre, Marie Le Franc figure aujourd'hui en place d'honneur parmi les écrivains canadiens.

La Randonnée passionnée, dans la collection du Nénuphar publiée par Fides, compte 160 pages et est en vente dans toute librairie, au prix de \$2.00.

HORAIRE DE MESSES

Au service des Canadiens français à Edmonton

IMMACULEE-CONCEPTION: 108A ave et 96e rue — 8h.00 — 9h.00 — 10h.30 — 12h.00 et 5h.00 p.m.
ST-JOACHIM: 99e avenue et 110e rue — 6h.30 — 7h.30 — 9h.00 — 10h.00 — 11h.00 — 12h.15 p.m.
ST-THOMAS: 8406-91e rue — Dimanche: 9h.00 — 10h.30 et midi

Lac-la-Biche

C'est avec beaucoup de regret que nous vous annonçons la mort subite de M. Joseph Durocher, survenue le 4 février, à l'âge de 63 ans, 11 mois et 17 jours. Les funérailles de M. Durocher eurent lieu le 9 février dans l'église Sainte-Catherine, au Lac-la-Biche, où son épouse et lui furent unis il y a 44 ans.

Le R.P. Louis Viel célébra la messe de Requiem, assisté de R.P. R. Levert, o.m.i., et de R.P. Picotte, o.m.i.

Les porteurs étaient ses six petits-fils: Raymond et Robert Rizzoli, Emile et Daniel Cadieux, Kenneth et Bernard Cochrane, tous du Lac-la-Biche.

Le défunt laisse pour le pleurer: sa chère épouse, six filles: Mme Félix Rizzoli (Andréanne), Mme Albert Cadieux (Bernadette), Mme Anne Amble (Thérèse), toutes du Lac-la-Biche, Mme Leslie Rose (Louise), de Penticton, C.B., Mme Marguerite Durocher, de Calgary, Mme Hervé Villeneuve (Sominie), d'Uranium City; trois frères, Moïse, de Quesnel, C.B., Omer, de Niton, Adélard, de Normandeau; trois sœurs: Mme Marie-Jeanne Rodis, d'Edmonton; Mme Anita Richard, de Normandeau; Mme Bertha Papineau, de McLennan; et vingt-huit petits-enfants.

M. Durocher est né le 21 mars 1898 à Sainte-Rose, P.Q., en 1906 il arriva en Alberta avec ses parents qui s'établirent à Beaumont. À l'âge de dix-sept ans il s'établissait à Normandeau. En 1918, il mariait Marie-Joseph Avignon, du Lac-la-Biche.

En 1921, l'esprit d'aventure le prit et il quitta la civilisation pour aller s'aventurer dans le Grand Nord. Il y passa de nombreuses années. Il revint au Lac-la-Biche, en 1931, où il acheta un garage et établissait un plan électrique. Il demeura là pour 10 ans.

En 1941, il déménagea à McMurray où il avait établi un plan électrique quelques années auparavant.

Avec son esprit d'aventure, il recevait sa licence de pilote à l'âge de 50 ans, il conduisit son avion pour plusieurs années.

Il déménagea à Edmonton et plus tard à Penticton, C.B., où il résidait avant sa mort.

M. Durocher laisse le souvenir d'un bon chrétien et d'un homme honnête. Il repose dans le cimetière du Lac-la-Biche.

La famille éprouvée remercie sincèrement les personnes qui lui ont témoigné des marques de sympathie par des prières, offrandes de fleurs, etc., à l'occasion de la douloureuse épreuve qui vient de la frapper.

—Et le grand, c'est soutenir une grande querelle.

Shakespeare

—Les grandes places instruisent promptement les grands esprits.

Vauvenargues

remement les personnes qui lui ont témoigné des marques de sympathie par des prières, offrandes de fleurs, etc., à l'occasion de la douloureuse épreuve qui vient de la frapper.

La famille éprouvée remercie sincèrement les personnes qui lui ont témoigné des marques de sympathie par des prières, offrandes de fleurs, etc., à l'occasion de la douloureuse épreuve qui vient de la frapper.

La famille éprouvée remercie sincèrement les personnes qui lui ont témoigné des marques de sympathie par des prières, offrandes de fleurs, etc., à l'occasion de la douloureuse épreuve qui vient de la frapper.

La famille éprouvée remercie sincèrement les personnes qui lui ont témoigné des marques de sympathie par des prières, offrandes de fleurs, etc., à l'occasion de la douloureuse épreuve qui vient de la frapper.

La famille éprouvée remercie sincèrement les personnes qui lui ont témoigné des marques de sympathie par des prières, offrandes de fleurs, etc., à l'occasion de la douloureuse épreuve qui vient de la frapper.

La famille éprouvée remercie sincèrement les personnes qui lui ont témoigné des marques de sympathie par des prières, offrandes de fleurs, etc., à l'occasion de la douloureuse épreuve qui vient de la frapper.

La famille éprouvée remercie sincèrement les personnes qui lui ont témoigné des marques de sympathie par des prières, offrandes de fleurs, etc., à l'occasion de la douloureuse épreuve qui vient de la frapper.

La famille éprouvée remercie sincèrement les personnes qui lui ont témoigné des marques de sympathie par des prières, offrandes de fleurs, etc., à l'occasion de la douloureuse épreuve qui vient de la frapper.

La famille éprouvée remercie sincèrement les personnes qui lui ont témoigné des marques de sympathie par des prières, offrandes de fleurs, etc., à l'occasion de la douloureuse épreuve qui vient de la frapper.

La famille éprouvée remercie sincèrement les personnes qui lui ont témoigné des marques de sympathie par des prières, offrandes de fleurs, etc., à l'occasion de la douloureuse épreuve qui vient de la frapper.

La famille éprouvée remercie sincèrement les personnes qui lui ont témoigné des marques de sympathie par des prières, offrandes de fleurs, etc., à l'occasion de la douloureuse épreuve qui vient de la frapper.

La famille éprouvée remercie sincèrement les personnes qui lui ont témoigné des marques de sympathie par des prières, offrandes de fleurs, etc., à l'occasion de la douloureuse épreuve qui vient de la frapper.

La famille éprouvée remercie sincèrement les personnes qui lui ont témoigné des marques de sympathie par des prières, offrandes de fleurs, etc., à l'occasion de la douloureuse épreuve qui vient de la frapper.

La famille éprouvée remercie sincèrement les personnes qui lui ont témoigné des marques de sympathie par des prières, offrandes de fleurs, etc., à l'occasion de la douloureuse épreuve qui vient de la frapper.

La famille éprouvée remercie sincèrement les personnes qui lui ont témoigné des marques de sympathie par des prières, offrandes de fleurs, etc., à l'occasion de la douloureuse épreuve qui vient de la frapper.

La famille éprouvée remercie sincèrement les personnes qui lui ont témoigné des marques de sympathie par des prières, offrandes de fleurs, etc., à l'occasion de la douloureuse épreuve qui vient de la frapper.

La famille éprouvée remercie sincèrement les personnes qui lui ont témoigné des marques de sympathie par des prières, offrandes de fleurs, etc., à l'occasion de la douloureuse épreuve qui vient de la frapper.

La famille éprouvée remercie sincèrement les personnes qui lui ont témoigné des marques de sympathie par des prières, offrandes de fleurs, etc., à l'occasion de la douloureuse épreuve qui vient de la frapper.

La famille éprouvée remercie sincèrement les personnes qui lui ont témoigné des marques de sympathie par des prières, offrandes de fleurs, etc., à l'occasion de la douloureuse épreuve qui vient de la frapper.

La famille éprouvée remercie sincèrement les personnes qui lui ont témoigné des marques de sympathie par des prières, offrandes de fleurs, etc., à l'occasion de la douloureuse épreuve qui vient de la frapper.

La famille éprouvée remercie sincèrement les personnes qui lui ont témoigné des marques de sympathie par des prières, offrandes de fleurs, etc., à l'occasion de la douloureuse épreuve qui vient de la frapper.

La famille éprouvée remercie sincèrement les personnes qui lui ont témoigné des marques de sympathie par des prières, offrandes de fleurs, etc., à l'occasion de la douloureuse épreuve qui vient de la frapper.

La famille éprouvée remercie sincèrement les personnes qui lui ont témoigné des marques de sympathie par des prières, offrandes de fleurs, etc., à l'occasion de la douloureuse épreuve qui vient de la frapper.

La famille éprouvée remercie sincèrement les personnes qui lui ont témoigné des marques de sympathie par des prières, offrandes de fleurs, etc., à l'occasion de la douloureuse épreuve qui vient de la frapper.

La famille éprouvée remercie sincèrement les personnes qui lui ont témoigné des marques de sympathie par des prières, offrandes de fleurs, etc., à l'occasion de la douloureuse épreuve qui vient de la frapper.

La famille éprouvée remercie sincèrement les personnes qui lui ont témoigné des marques de sympathie par des prières, offrandes de fleurs, etc., à l'occasion de la douloureuse épreuve qui vient de la frapper.

La famille éprouvée remercie sincèrement les personnes qui lui ont témoigné des marques de sympathie par des prières, offrandes de fleurs, etc., à l'occasion de la douloureuse épreuve qui vient de la frapper.

La famille éprouvée remercie sincèrement les personnes qui lui ont témoigné des marques de sympathie par des prières, offrandes de fleurs, etc., à l'occasion de la douloureuse épreuve qui vient de la frapper.

La famille éprouvée remercie sincèrement les personnes qui lui ont témoigné des marques de sympathie par des prières, offrandes de fleurs, etc., à l'occasion de la douloureuse épreuve qui vient de la frapper.

La famille éprouvée remercie sincèrement les personnes qui lui ont témoigné des marques de sympathie par des prières, offrandes de fleurs, etc., à l'occasion de la douloureuse épreuve qui vient de la frapper.

La famille éprouvée remercie sincèrement les personnes qui lui ont témoigné des marques de sympathie par des prières, offrandes de fleurs, etc., à l'occasion de la douloureuse épreuve qui vient de la frapper.

La famille éprouvée remercie sincèrement les personnes qui lui ont témoigné des marques de sympathie par des prières, offrandes de fleurs, etc., à l'occasion de la douloureuse épreuve qui vient de la frapper.

RETRAITES FERMEES



Etoile du Nord

St-Albert

FEMMES

8-5 avril

Mme Simone Proxot, tél. N 5202

Mme A. Piché

11848-111A ave, tél. HU 8-3847

Mme Elot Pétin

10233-114 rue, tél. HU 8-5286

Mme O. Tessier

9611-71 ave, tél. CE 9-1418

M. L. Aris

10660-156 rue, tél. HU 9-2338

HOMMES

10-21 avril

Dr Charles Lefebvre

14108-97A ave, tél. HU 8-8618

Mme André Dégheine

9741-110 rue, tél. CA 2-6613

M. Maurice Lavallée

10128-115 rue, tél. HU 8-3316

Pour tous renseignements supplémentaires, adressez-vous à M. et Mme J.-H. Forest, 6503 Hardisty Drive, tél. HO 6-9442 ou Rév. Pae Directeur, Etoile du Nord, St-Albert, tél. 599-6188.

Les retraites durent deux jours de 7h.30 p.m. à 6h.30 p.m.

—La raison les offense, ils ne mettent en tête que tout est pour eux quadruplées et gens.

La Fontaine

—Et le grand, c'est soutenir une grande querelle.

Shakespeare

—Les grandes places instruisent promptement les grands esprits.

Vauvenargues

remement les personnes qui lui ont témoigné des marques de sympathie par des prières, offrandes de fleurs, etc., à l'occasion de la douloureuse épreuve qui vient de la frapper.

La famille éprouvée

Stocks excessifs de produits stratégiques; enquête en cours

Washington. — Le président Kennedy a annoncé, au cours d'une conférence de presse, qu'il était déterminé à tirer au clair la situation créée par l'accumulation excessive de stocks stratégiques. Il a dit qu'il appuierait entièrement le sénateur démocrate Stuart Symington, du Missouri, qui dirigera une commission d'enquête à ce sujet.

M. Kennedy a précisé qu'il avait pris des mesures en vue d'arrêter toute acquisition nouvelle "à l'exception de trois produits dont la pénurie est encore critique". Il n'a pas nommé ces produits mais il a dit qu'ils entraînaient des déboursés de moins de deux millions de dollars.

Le président a noté que les stocks ont une valeur de sept milliards 700 millions de dollars, soit près du double des besoins actuels du pays, et même pour un état de guerre. Par exemple, l'aluminium stocké dépasse la quantité dont le pays aurait besoin pendant trois ans de guerre.

Voici les autres principaux points traités par le président Kennedy, au cours de sa conférence de presse:

Voyage à Moscou: le chef d'Etat américain ne compte pas se rendre à Moscou avant une diminution notable de la tension entre les Etats-Unis et l'Union soviétique.

Berlin: l'ambassadeur des Etats-Unis à Moscou, M. Thompson, aura un troisième entretien avec le ministre des Affaires étrangères de l'URSS, M. Gromyko.

Laos: le cessez-le-feu au Laos sem-

ble être précaire. Les Etats-Unis font tout en leur pouvoir, de même que l'URSS, pour en arriver à l'établissement d'un Laos vraiment neutre et indépendant.

Vietnam-Sud: la situation au Vietnam-Sud, où 500 incidents graves se sont produits, est une source de graves préoccupations pour Washington qui fait tout pour aider Saigon à résister aux communistes.

Cuba: la décision, prise à Punta del Este, de condamner vigoureusement le communisme à Cuba comme étant incompatible avec les principes sur lesquels repose le système interaméricain, est une source de satisfaction pour les Etats-Unis.

Bons des Nations unies: le montant des obligations des Nations unies que les Etats-Unis sont prêts à acheter, qui pourrait être de l'ordre de cent millions de dollars, dépend évidemment de la volonté d'autres pays de coopérer dans ce domaine.

—Le problème des grands est de protéger hautement le bon droit et l'ignorance.

—La vraie grandeur se courbe par bonté vers ses inférieurs et revient sans efforts dans son naturel.

La Bruyère



AIMEZ-VOUS VOYAGER ET RENCONTRER DES GENS? DEVEZ-VOUS UNE HÔTESSE D'AIR CANADA!

En cinq semaines seulement, vous serez préparée à une merveilleuse carrière au service de l'une des plus importantes lignes aériennes au monde et vous recevrez un salaire durant cette formation. Pouvez-vous satisfaire les exigences de base suivantes: posséder un cours supérieur ou l'équivalent, pouvoir converser couramment en français et en anglais, être célibataire, être âgée de 20 à 26 ans, mesurer de 62 à 67 pouces, poids proportionnel n'excédant pas 130 lbs, passer avec succès un examen médical et posséder une vue de 20/30 sans verres ordinaires ou verres contacts. Si tel est votre cas, postez tout simplement ce coupon aujourd'hui même.

BUREAU D'EMPLOI, Chambre 5-46,
AIR CANADA (TCA), Dorval Base, Dorval, Québec.
Où je suis intéressée à devenir une hôtesse d'Air Canada. AE
() Je satisfais les exigences de base.
() J'aimerais avoir de plus amples renseignements.
Nom.....
Adresse.....
Ville.....Province.....

AIR CANADA
TRANS-CANADA AIR LINES



Futures Mariées...

Demandez nos échantillons gratuits de papeterie de mariage.

Nous avons le plus large choix pour invitation et faire-part dans tout l'Ouest du Canada.

Modèles de fantaisie ou modèles unis.

Aussi serviettes - allumettes cartes de remerciement.

Invitation imprimées dans les 48 heures après réception de la commande.

IMPRIMERIE

La Survivance

10010 - 109ème rue

Edmonton, Alta.

Problèmes de la circulation au Vatican

Rome. (CCC)—Le nombre des voitures qui stationnent quotidiennement à l'intérieur de la Cité du Vatican n'a fait qu'augmenter, et les visiteurs aussi bien que ceux qui travaillent au résident au Vatican commencent à connaître de sérieux difficultés pour parquer leurs voitures.

Pour remédier, dans une certaine mesure, à ces difficultés, les pelouses qui bordaient les murailles des palais apostoliques comprises entre le quartier de la Garde suisse et le quartier de la Garde palatine vont être sacrifiées pour aménager de nouvelles places de stationnement. Les travaux ont déjà commencé sous la direction des services techniques de la Cité du Vatican.



Cinéma et culture

Films à l'écran

Under Ten Flags

COTE MORALE: ADULTES ET ADOLESCENTS
Italo-Allemand 1960, 92 min. Drame de guerre réalisé par D. Colletti avec Van Heflin et Cecil Parker.

Le navire corsaire allemand "Atlantique" sème la destruction dans la flotte alliée. Son commandant fait preuve de générosité prenant à son bord les passagers et le personnel des navires qu'il coule. Pendant deux ans il réussit à se camoufler devant les recherches intenses des Britanniques. Mais finalement ils parviennent à détruire l'Atlantique.

Le duel du capitaine corsaire et de l'amiral britannique sont le point le plus intéressant dans ce film. Mais exploiter pauvrement l'action est trop dispersée.

Appréciation morale: Ce film met en relief un capitaine allemand qui fait la guerre avec humanité. Quelques détails légers sont perdus dans l'ensemble.

This Earth is Mine

COTE MORALE: ADULTES
Américain 1959, 123 min. Cinéma-scope. Drame réalisé par Henry King avec Rock Hudson, Jean Simmons et Dorothy McGuire, d'après un roman d'Alice Tisdale Hobart.

Depuis plusieurs générations les Rambeaux se sont enrichis dans la viniculture. En 1939, la prohibition menace de ruiner les riches propriétaires. Le chef de la famille refuse de se livrer au commerce illégal du vin, comme le désire John son petit-fils illégitime. Après bien des complications John et sa femme s'adonnent à la culture de la terre qu'ils ont héritée.

Cette épopée familiale est tout à fait intéressante grâce à une très bonne technique. La photographie de la Californie est exceptionnelle.

Appréciation morale: Problèmes posés demandant un jugement adulte.

Falher

Rapport des discussions à la réunion Parents-Instituteurs, tenue le 11 février

1ère QUESTION: Qu'étaient-ce pour Loïr? Donnez une définition assez précise.

REPOSES: Le loïr est un temps libre servant à l'avancement de l'individu dans un développement culturel, mental et physique. C'est aussi une détente formatrice qui donne de la joie à l'auteur.

2ème QUESTION: Croyez-vous que les loïrs sont des problèmes à Falher; a) chez les adultes? b) chez les adolescents?

Quelles sortes de problèmes sont chez-nous les loïrs?

REPOSES: Nous ne pouvons pas dire qu'il y a un problème pour les loïrs des adultes à Falher. Il y a plusieurs organisations dans des domaines assez variés pour permettre aux adultes de s'intéresser en dehors du foyer.

Chez les adolescents le cas est différent. Le Club Dominique Savio intéresse beaucoup les jeunes, mais plusieurs n'ont pas l'âge requis pour en faire partie. Il y a l'organisation Scout pour les jeunes garçons; les Guides pour les jeunes filles, mais nous trouvons aucune organisation pour intéresser les jeunes filles de 13 à 15 ans.

3ème QUESTION: Quel profit (physique, moral, spirituel) retirez-vous de vos loïrs?

REPOSES: Au point de vue physique le loïr est un repos, une détente parce que nous faisons ce que nous voulons, et par conséquent, ne sentons pas de fatigue.

Au point de vue moral c'est un enrichissement de la disposition qui nous rend meilleur, si notre loïr est bon. Parce qu'il est libre, le loïr nous rend meilleur et est aussi très mérité.

Au point de vue spirituel c'est un enrichissement de l'esprit par de bons livres, de la bonne musique etc... Le fait que nous sommes libres de choisir nos loïrs nous rapproche de Dieu et nous fait plus humains.

4ème QUESTION: Qu'est-ce que les loïrs devraient apporter a) aux adultes? b) aux jeunes?

REPOSES: Par ses loïrs, un adulte peut élargir sur sa propre culture. Il peut développer ses goûts culturels. Il peut aussi se perfectionner dans les principes qui l'intéressent.

Aux jeunes, les loïrs peuvent donner le goût du beau et du bien, une culture qui ne pourrait se développer sans moment libre. Les parents doivent orienter les jeunes dans leurs loïrs pour leur aider à se cultiver. Il faut habituer les jeunes à employer efficacement leurs moments de loisir.

5ème QUESTION: Quels sont les loïrs possibles dans notre milieu?

REPOSES: Les loïrs possibles dans notre milieu sont: le goret, le patinage; le théâtre, le cinéma; la balle au camp; le billard (pour adultes); la lecture (bibliothèque); le club Dominique Savio; les organisations Scouts et Guides; Cours du soir (pour adultes); Radio, T.V.; les disques; la danse; la pêche; excursions en automobile; les parties de cartes; soirées familiales; bingos organisés; badminton.

6ème QUESTION: Etes-vous satisfaits des loïrs à Falher? Que faut-il pour les rendre plus profitables?

REPOSES: Il y a certainement assez d'endroits à Falher pour trouver une manière de passer nos loïrs; cependant, il nous semble que les points suivants pourraient être revus:

a) Que des enfants de 12 à 16 ans soient admis aux parties de badminton.

b) Que les gens de la campagne soient admis à toutes les parties de plaisir au jeun.



ALORS VOUS DEVEZ ÊTRE

Le genre athlète! Fort, sûr de vous, aimant les sports d'extérieur—et vous désirez à quelqu'un pendant un safari en Afrique, vous inscrire naturellement: L'adresse postale complète et correcte de votre correspondant. Votre propre nom et votre adresse de retour dans le coin supérieur, à gauche. ET LE NUMÉRO DE LA ZONE POSTALE, S'IL VOUS EN FAUT. BÉC, MONTREAL, OTTAWA, TORONTO, WINNIPEG, OU VANCOUVER. Aidez-nous à accélérer votre courrier—consultez les pages jaunes de votre annuaire de téléphone pour renseignements postaux complets.



DEVINEZ QUI...



...a monté le traineau en haut de la côte

c) Qu'une loi soit passée, empêchant les jeunes d'assister au cinéma lorsque des vues pour ADULTES sont montrées.

d) Que les professeurs soient avisés lorsque la bibliothèque paroissiale tient son exposition. Les professeurs pourraient alors guider les jeunes dans leurs choix de livres.

e) Que plus d'adultes s'intéressent aux organisations surtout pour les jeunes, car c'est qu'il est par nature et ne nous rappelle personne d'autre.

—La grâce n'appartient guère qu'aux natures délicates.

Diderot

—Les grands hommes font la force d'un empire.

Bossuet

—Celui-là est vraiment grand qui est ce qu'il est par nature et ne nous rappelle personne d'autre.

R. W. Trine

Cartes d'AFFAIRES

Hutton Upholstering Co.

Housses de toutes sortes, réparations tentes et auvents
Estimés gratuits
11030 ave Jasper Tél. GA 2-1306

Morin Frères

Entrepreneurs en construction
Téléphone GA 2-8773
Edifice La Survivance Edmonton

Nichols Bros. Limited

Machinistes
Fondeurs de cuivre et de fer, manufacture de machines à moulin à scie.
10103-95ème rue Tél. GA 2-1801

Edmonton Rubber Stamp Co. Ltd.

Fabricants d'étampes en caoutchouc et de sceaux
Téléphone GA 2-6927
Edmonton, Alberta

MacCoshan Storage & Distributing Co. Ltd.

Emmagasinage et transport
Camions spéciaux pour meubles
Tél. GA 2-9175 Edmonton

H. Milton Martin

MAISON FONDÉE EN 1906
Assurances de toutes sortes
Tél. GA 2-4344 714, Edifice Tegler

C. R. FROST

Compagny Ltd.
Plomberie, chauffage, gaz
Téléphone HU 8-1106
10727 - 124ème rue, Edmonton

Fournaises à gravité — Fournaises à chaleur forcée — Système d'aérage

Edmonton Sheet Metal

I. P. Roy Jos Tessier
910-111 ave, Edm. Tél. CR 7-5517

J.-O. PILON

Assurances de tous genres
Tél. bur. GA 4-6324 Rés. GA 2-9698
Edif. Commercial — 10130 ave Jasper

HENRI CHAMPAGNE

PEINTRE-DECORATEUR
Peinture de tous genres — en ville ou à la campagne
13923-108 avenue — Tél. CL 5-2630

Investors Syndicate of Canada Limited

Albert J. Parent
10147-108ème rue — Edmonton, Alta
Tél. GA 2-9233 — Rés. CL 5-9740

B & P Janitor Services

Service de conciergerie
Lavage de fenêtres
Service garanti
M. et R. BRISSON
5804-106 ave — Tél. HO 6-8967

Laboratoire Dentaire Précision

Sto 5, Edifice Preston
114 rue et ave Jasper — Edmonton
Prenez rendez-vous en téléphonant HU 8-1485

Comptabilité générale

Rapports financiers
Comptabilité (campagne ou ville)
LAURENT HEBERT, comptable
11503-80 avenue — Tél. CE 3-5173

GRAINES pour champs et jardins. Pures, fortes et vigoureuses. Demandez notre catalogue nouveau du printemps

Capital Seeds Limited

Place du Marché — Edmonton, Alta

L. G. Ayotte

Comptabilité, rapports d'impôts (Income Tax)
Assurances feu, automobile
Ed. La Survivance Tél. GA 2-2912
Tél. Rés. CL 5-1833

Canadian Denture Service

W. R. PETTIT
464 Christie Grant—Tél. GA 2-8639
Edmonton, Alberta

Irénée Turcotte

Entrepreneur en construction
Réparations et rénovations de tout genre
Tél. GA 4-5332 — 11218-100 avenue

St. Albert Plumbing

Charles Bacheler, prop.
Tél. HU 8-1403
10306 - 124 rue

Rolland Lefebvre

Bijoutier
Vente et réparations de montres, horloges, bijoux
Réparations de rayons électriques
10303-101A ave, Edm. Tél. GA 4-4615, Edm.

Robert Croteau

Immeubles et assurances
519 Edifice Northern Hardware
10201 - 104ème rue, Edmonton
Tél. GA 2-5955 — Rés. HU 8-4991

TRAVEL AGENCY

Vacances préparées dans votre foyer, sans obligations et sans frais. Voyez R. M. (Bob) Neville, de Holiday Travel Agency
10018 - 102ème rue — Edmonton
Tél. GA 4-8251 — GA 2-8393

FIDES

Book Store
11540 - ave Jasper
Tél. HU 8-1212

Andy's Shell Service

Essences et huiles "Shell"
Réparations par des mécaniciens qualifiés — Remorques (towing)
10825 - 104 ave — Tél. GA 2-9713

TIMBRES

UNITY STAMP STORE
207 Edifice Christie Grants, Edmonton

Hotel Villa Laurier

Chambres de \$1.50 et plus. — Taux spéciaux à la semaine et au mois. Près des édifices du Parlement.
Ambroise Pélipin, gérant
9937-108 rue, Edm.—tél. GA 2-7431

Décès de M. Emile Tétreault

La semaine dernière est décédé M. Emile Tétreault, propriétaire du Continental T.V., au Nord-Edmonton.

Le défunt laisse pour pleurer sa femme, sa mère Mme Rosalie Tétreault; six sœurs: la Rév. Sœur St-Sylva, a.s.v., supérieure à Val-Marie, Sask.; Mme Albina Arbour, de Didsbury; Mme Aurèle Cyr, de Jasper-Place; Mme Léonide Gamko, de Winterburn; Mme Regina Rosenthal, de Fort-Saskatchewan; et Mme Florence Carney; sept frères: MM. Aimée et Joffe, de Jasper-Place; Léo, d'Elk-Valley, C.B.; Sylva, Roméo, Vital et Viateur, tous d'Edmonton.

Les funérailles ont eu lieu en l'église Saint-François, du Nord-Edmonton. Le Service fut chanté par le R.P. Maurice McMahon, o.m.i., assisté des R.R. PP. Ubald Duchesneau, o.m.i., et Adam, o.f.m.

L'inhumation eut lieu au cimetière Sainte-Croix.

Examen de conscience . . .

Oxford. — Le président du parti conservateur et ex-secrétaire aux Colonies, M. Iain Macleod, a condamné l'expulsion de l'Union sud-africaine des cadres du Commonwealth. "Si nous commençons à nous juger selon des standards moraux, qui restera dans le Commonwealth? Y serions-nous encore après le coup de Suez; et l'Inde devrait-elle y rester après l'affaire de Goa?"

M. Macleod voit deux raisons pour condamner l'expulsion: le Commonwealth étant une association de peuples et non de gouvernements, on ne saurait condamner un peuple pour les actes posés par son gouvernement; de plus, on ne devrait pas expulser du Commonwealth les 10 à 11 millions de Noirs de ce pays, qui ne sont que des victimes de la politique d'une minorité de Blancs.

First step to more egg income

- LEADING STRAINS OF LAYERS
- QUALITY-CONTROLLED HATCHING
- DEPENDABLE SERVICE

Swift HATCHERIES

Lorsqu'il s'agit de remplacer votre troupeau, choisissez avec sagesse! Vos revenus en dépendent. Un choix excellent: la Sky-Hi 316 de Swift, une poulesse qui a à son compte plusieurs facteurs de profits. Cette poulesse aux oeufs blancs a le record enviable d'une moyenne de 289 oeufs par poule sur une période de 12 mois, avec un minimum de nourriture. La poulesse moyenne des oeufs, par douzaine, est de 25.9 onces. Le minimum de nourriture nécessaire, sa vigueur et la qualité intérieure des oeufs ne sont pas dépassables. Augmentez vos profits — commandez la fameuse Sky-Hi 316 de Swift!

Swift's Hatchery

Edmonton, Alberta

Téléphone GR 9-2021

(après les heures: GR 9-2027)

Immaculée-Conception

DECES DE MONSIEUR EDMOND GAUMONT.

Un autre pionnier le Lamoureux disparait avec la mort de M. Edmond Gaumont, survenue mardi le 13 février. Arrivé à Lamoureux en 1897, il y demeura jusqu'à 1946, et de là vint s'établir à Edmonton.

Le grand nombre d'amis et de parents présents aux prières chez Connelly McKinley et aux funérailles, témoignage de l'estime qu'on avait pour le défunt, son épouse et ses enfants.

La messe des funérailles fut célébrée par Mgr J. R. Ketchen assisté de R.P. Alexis, comme diacre, et de M. le curé R. Jacob, comme sous-diacre. Les porteurs étaient MM. R. Trotter, D. Potvin, J. Belland, A. Houle, André Pelletier et Arsène Pelletier.

M. Gaumont laisse dans le deuil son épouse, née Ernestine Lamoureux, et ses quatre filles: Mme L. Guertin, Mme L. Rocco, Mme A. Smith, Mme J. Charlebois; ses quatre garçons: MM. Alcide, Henri, Emile et Philippe. Il laisse aussi un frère, Albert, et une sœur, Mme E. Paradis.

Nos sincères condoléances à sa épouse et sa famille.

REMERCIEMENTS.

Les membres de la famille Gaumont nous prient de présenter leurs sincères remerciements à tous ceux qui leur ont manifesté de la sympathie à l'occasion de ce deuil.

Au lieu d'avoir une communion générale le 3e dimanche du mois, la ligue du Sacré-Coeur a maintenant une heure de réparation le 1er vendredi du mois, auquel tous les paroissiens sont invités. L'assistance pour le mois de février fut remarquable. Espérons que ce continuera.

A la dernière assemblée, les élections ont eu lieu et M. Lucien Saint-Arnaud a été nommé président, M. Adrien Landry, vice-président; M. Paul-Emile Desjardins, secrétaire-trésorier. Nos félicitations à ceux-ci.

M. et Mme E. Genest sont en voyage depuis quelques semaines. Ils se dirigent vers la côte du Pacifique, passeront quelques temps à Vancouver et se rendront jusqu'à Los Angeles, Californie, pour visiter d'autres parents.

La semaine A Québec . . .

(suite de la première page) son ministère a doté la Gaspésie d'une école d'agriculture. De son côté, le député "Union Nationale" de Gaspésie, M. Camille Pouliot, a blâmé le gouvernement d'avoir fermé l'Institut agricole de Val d'Espoir, dans cette même région. Le ministre de la Chasse et Pêche, M. Gérard Lévesque, a répondu que cette mesure n'imposait car une dizaine d'étudiants seulement s'étaient inscrits aux cours.

Le ministère québécois des travaux publics construira un pont à la Baie-Saint-Paul, 55 milles au nord de Québec. Le ministre, M. Saint-Pierre, a annoncé que le contrat pour l'exécution de l'ouvrage d'art est accordé à la compagnie J. L. Simard, de Baie-Saint-Paul, au montant de \$41,700.00.

La ville de Montréal a accordé un permis de construction pour la construction d'un gratte-ciel de 51 étages. Au nouvel immeuble, on doit ajouter plus tard deux ailes de même hauteur qui formeront la plus importante maison de rapport au monde. L'ensemble doit constituer le siège social de la Bourse de Montréal, de la Bourse Canadienne et de la Banque Mercantile du Canada. Le contrat de construction du premier édifice doit être accordé d'ici à la fin du mois.

Le deuxième salon annuel de l'agriculture canadienne a ouvert ses portes à Montréal. L'exposition a été marquée par un concours de touristes et par la foire aux animaux domestiques. A l'inauguration de l'exposition, ont assisté: le ministre fédéral de l'Agriculture, M. Hamilton, le ministre provincial de l'Agriculture, M. Courcy, et le maire de Montréal, M. Jean Drapeau.

Fraternité . . .

(suite de la première page) torise le dialogue. C'est la diversité reconnue, admise et respectée qui rend le dialogue possible. La loi du nombre ne peut qu'obscurcir la signification de l'amour du prochain. Cet amour, cette exigence de la fraternité, ne peuvent être qu'individuels et si on ne peut aimer un groupe on peut aimer chacun de ses membres même celui dont on peut à peine reconnaître le visage et c'est alors qu'on découvre qu'il n'y a plus de groupe car il n'y a que des individus.

Naim Kattan

FERD NADON

BIJOUTIER
REPARATION DE MONTRES
ET BIJOUX

10115 - 102ème rue Edmonton
en face de la "Bay"

DONNELLY

BAPTEME.

Le 11 février, le R.P. Lafontaine, o.m.i., baptisa Joseph Patrick Roger, enfant de M. et Mme Reynold Hachey. Parrain et marraine: M. René Hachey et Mlle Victor Hachey.

NOS MALADES.

Mme Lucien Maisonneuve, MM. Auguste et Léon Thibault ont passé quelques jours à l'hôpital. MM. Laurent Beauchemin et Arthur Montpeller sont encore hospitalisés. Nous leur souhaitons un prompt rétablissement.

ACTION RURALE.

Il y aura à Donnelly le 23 février, de 2h à 9h, p.m. au sous-sol de l'église une journée d'études d'ACR. Le souper sera servi sur place. Tous sont les bienvenus.

REMERCIEMENTS.

Les RR. SS. de Sainte-Croix et les membres de la Chorale Sainte-Thérèse remercient tous ceux qui ont contribué à leur après-midi de Bingo.

Les Dames de Sainte-Anne désirent remercier les personnes qui ont donné du support à leur soirée de Whist du 18 février. Ce fut une soirée familiale vraiment agréable.

La semaine Dans le monde . . .

(suite de la première page)

rait plutôt de des pannes mécaniques qui l'auraient contraint à descendre. L'attitude de Powers au procès avait été bizarre. Le bruit avait circulé qu'il avait l'intention de rester en URSS après sa libération, puis ces rumeurs ont été démenties. Peu après l'affaire Powers, deux fonctionnaires du département d'état américain passaient en URSS et l'on reliait leur défection à l'affaire du pilote américain. Plusieurs de ces problèmes seront probablement éclaircis lorsque Powers racontera ce qui est arrivé.

Le général de Gaulle délaissait pour quelques jours les graves problèmes intérieurs qui déchirait la France, s'est rendu à Baden-Baden pour y rencontrer le chancelier Adenauer. Il s'agit d'une entrevue considérée comme capitale pour les observateurs politiques car les deux chefs d'état ont discuté cette fois l'unité politique de l'Europe. On sait que la communauté économique européenne devait dans l'esprit de ses créateurs servir de premier pas à la fédération politique des pays du vieux continent. Mais à ce sujet les avis des différents membres du Marché Commun diffèrent considérablement.

Le général de Gaulle est assez opposé à la solution fédéraliste que placeraient tous les pays sous l'autorité d'un super parlement européen. Par contre, en Allemagne, on verrait cette assemblée d'assez bon oeil. Le général de Gaulle a une idée personnelle sur la manière d'intégrer politiquement l'Europe.

Mais l'on estime généralement que toute manœuvre prématurée ralentirait l'union économique que les Européens sont en train de réaliser. En outre, on craint que la Grande-Bretagne ne retarde son adhésion car on pense que Londres n'est pas prêt à se soumettre à quelque autorité supranationale que ce soit. Le général de Gaulle a effectué le voyage par avion. Le chancelier Adenauer est arrivé de Bonn en voiture. Les deux hommes d'état ont d'ailleurs depuis quelque temps l'habitude de se réunir périodiquement pour discuter des problèmes communs.

En Algérie, attentats, meurtres, grèves et désordres se sont poursuivis alors que se déroulaient en Suisse les pourparlers entre les représentants du gouvernement français et ceux des rebelles algériens. Ces pourparlers que l'on avait cru rompus, semblent destinés à régler les derniers problèmes assurant l'indépendance algérienne.

L'URSS ayant proposé une réunion au Sommet de représentants de 18 pays, Washington, Londres, Paris, etc., ont repoussé ce projet, estimant que Moscou doit d'abord faire la preuve de la sincérité de ses intentions.

A peine revenu de sa visite officielle aux Etats-Unis le premier ministre du Congo, M. Adoula, a été invité à se rendre au Kremlin. L'invitation lui a été transmise par le représentant de l'URSS à l'ONU et le voyage aura lieu cet été.

Un adjoint à l'attaché militaire américain à Léopoldville, au Congo, a été tué d'une balle de revolver par un inconnu. La victime, le colonel Hulen Stogner était âgé de 39 ans et père de six enfants qui vivent à El Paso au Texas.

Le premier ministre de la Grande-Bretagne n'a pas consenti à une conférence des chefs du Commonwealth pour discuter l'entrée de son pays au Marché Commun. M. Macmillan a déclaré aux Communes de Londres qu'il prendra lui-même l'initiative de convoquer une telle réunion des premiers ministres mais que le temps n'en est pas venu.

La semaine A Ottawa . . .

(suite de la première page)

Murdo Martin, a déclaré qu'il appuyait la mesure, mais elle a été rejetée par de nombreux députés libéraux et progressistes-conservateurs qui ont affirmé qu'il s'agit là d'une responsabilité ministérielle.

La publication des statistiques officielles sur le chômage a donné lieu à un vif échange entre le ministre du Travail, M. Starr, et le député libéral, M. Martin. Ce dernier ayant parlé d'augmentation du nombre des chômeurs par rapport au mois de décembre, le ministre a souligné que le nombre de sans-travail avait diminué de près de 150,000 par rapport au même mois l'année dernière.

Le Canada augmenterait sans peu ses importations en provenance de Cuba. C'est du moins l'avis qu'a exprimé l'ambassadeur de ce pays au Canada, M. Aberio Cruz, qui parlait à un groupe d'étudiants de l'université Sir George Williams, à Montréal. Le diplomate a souligné que, l'an dernier, Cuba avait acheté pour 40 millions de produits canadiens, mais, en retour, n'en avait vendu ici que pour 4 millions.

Le Canada commémorera, à la fin mars, le 60e anniversaire de la fin de la guerre des Boers. Une cérémonie de souvenir se déroulera au cénotaphe de la guerre d'Afrique du Sud, près du square de la Confédération, à Ottawa. Il y aura également un dîner officiel auquel seront invités tous les anciens combattants de cette guerre.

Un expert du système monétaire mondial, M. Harry Johnson, de Toronto, a suggéré l'abandon de l'or comme base internationale de la monnaie. M. Johnson, professeur de sciences économiques à l'université de Chicago, a suggéré que l'or soit remplacé par des devises internationales de crédit. Ce système a-t-il précisé, éliminerait la difficulté de convertir en pièces d'or, les valeurs monétaires des pays.

Edmonton. — Le Dr Lewis Hertzman, professeur d'histoire à l'université d'Alberta, a déclaré que le Canada devrait bien accueillir le Marché commun et que les canadiens devraient "arrêter de pleurer" à l'idée que la Grande-Bretagne se joigne au groupe. Il a ajouté au cours de la conférence annuelle de l'Association des professeurs d'Edmonton, que le Canada était le seul pays que la décision britannique n'affecterait pas.

Une société . . .

(suite de la première page)

les institutions de la cité. D'ailleurs, c'est normalement par la présence des laïcs agissant en chrétiens (pas nécessairement en tant que chrétiens) que doit s'élever cette pénétration dans la vie sociale.

DOUBLE TACHE DU CLEERGE

En raison du rôle grandissant que les laïcs sont appelés à jouer aussi bien dans la société civile que dans l'Eglise, dit le Père Croteau, une double tâche incombe aux hommes d'Eglise: — former un laïc chrétien compétent, prudent, adulte et conscient de ses responsabilités, chargé de faire le pont entre l'Eglise et le monde moderne,

— encourager par tous les moyens possibles un dialogue suivi entre clercs et laïcs.

"Il appartient notamment à l'Action catholique de veiller à une telle formation et de créer le climat favorable au dialogue", dit-il, à la suite de S.E. le cardinal Paul-Emile Léger.

Les principaux chapitres de son article traitent de la conscience catholique, du monde à l'âge profane et du rôle de l'Action catholique dans l'âge profane.

RAJUSTEMENT DOULOUREUX

"A mesure que les laïcs, d'une part, cherchent à occuper la place légitime qui leur revient dans l'Eglise, écrit au début le Père Croteau, que la société civile, d'autre part, suivant en cela la loi normale de restriction des choses à leur profané, tendra sûrement à monopoliser du moins à contrôler de plus près les organismes socio-économiques et éducatifs, régis jusqu'à maintenant par les clercs, il se fera bon gré mal gré des ajustements douloureux. Plaise à Dieu qu'en l'occurrence se maintienne entre clercs et laïcs, pour le bien de la nation, un dialogue franc, ouvert et surtout éclairé.

"On n'y parviendra jamais si l'on ne s'avise point de dépasser le cercle étroit des querelles de castes et des arguments ad hominem. Il est temps de songer à s'établir sur le terrain plus serein, plus sûr d'une doctrine sous-jacente de respect à la fois les principes et les conditions nouvelles de notre existence nationale."

Prêtre, aujourd'hui est une revue mensuelle d'Action catholique et de pastorale populaire, placée sous la responsabilité des aumôniers nationaux et diocésains d'Action catholique ouvrière.

Législature . . .

(suite de la première page)

tent directement le niveau de la vie et la position du Canada sur le marché mondial.

Passant en revue les affaires de la province, le discours souligne "qu'en dépit de la sécheresse affectant certains milieux de l'Alberta, l'économie agricole est demeurée à niveau fournissant les fourrages et grains nécessaires aux besoins de la province." Parmi les recommandations, l'on trouve l'établissement d'une station expérimentale qui effectuera des recherches sur l'empaquetage et la préservation des légumes provenant des terrains irrigués et d'un laboratoire vétérinaire au sud de la province.

Plusieurs bills seront modifiés dont ceux régissant les terrains publics, les ressources naturelles, et les affaires municipales facilitant l'établissement de comités dans les sections urbaines de la province.

La quatrième partie du programme de cinq ans se rapporte au traitement des enfants infirmes et à leur instruction et sera réalisée en 1962.

Les Services de Santé publique seront améliorés. L'on décernera à l'hôpital de l'Université de l'Alberta le privilège de recevoir et de retenir des fonds fidéicommissaires destinés à des recherches médicales et supplant les allocations publiques réservées à cette fin.

Le programme de base scolaire sera révisé. De nouveaux foyers seront construits pour les personnes âgées. La Corporation financière municipale de l'Alberta requerra des sommes additionnelles destinées aux emprunts de capitaux des municipalités, des écoles et des hôpitaux.

Tout y passe, les routes publiques, les jeux olympiques, la récréation, le centenaire du Canada, des pistes de course et l'assurance contre accidents d'automobiles.

Quoique donnant sur plusieurs points, le discours n'apporte aucune indication sur la ligne de conduite que le gouvernement suivra à leur endroit. Somme faite, c'est un document vague qui pourrait être soumis par n'importe lequel parti politique et l'on n'y retrouve plus l'enthousiasme généralement prononcé du crédit social.

G.D.

— Le rôle d'un gouvernement n'est pas de dispenser le bonheur aux hommes, mais de leur donner la possibilité de construire eux-mêmes leur bonheur.

— Le gouvernement n'est pas institué pour l'aise et la commodité de ceux qui gouvernent.

OYEZ! OYEZ!

Mesdames et Messieurs

25 février

Grand Festival de la Chanson Française, pour la région d'Edmonton, à l'Auditorium du Jubilé, à 2h, p.m. — Entrée sur présentation de votre carte de membre du Club de la Chanson française.

5 mars

Soirée sociale organisée par le cercle "Edmonton" de l'A.C.F.A., à la salle "Pioneers Association", 9300 Scott Road, à 8h.30 p.m.

La semaine Dans le sport

Le Sportsmen's Association de Montréal a honoré plus de 150 athlètes à son 28e dîner annuel. Bernard Geoffrion, vedette des Canadiens a été officiellement proclamé athlète professionnel de l'année au pays, tandis que le laveur de poids, Pierre Saint-Jean l'a emporté chez les amateurs.

En boxe, Archie Moore qui se fait tirer l'oreille pour défendre ce qui lui reste de sa portion du championnat poids lourd mondial rencontre probablement Gene Fulmer, titulaire poids moyen du monde, dans un match pour le championnat mi-lourd. Reste à savoir maintenant où aura lieu ce match tant attendu.

Floyd Patterson a accepté Sonny Liston comme adversaire et tout indique qu'il défendra son championnat poids lourd mondial contre l'aspirant No 1 de Philadelphie au mois de juin.

En fin de semaine a eu lieu à Vancouver la rencontre des Conférences de l'Est et de l'Ouest ainsi que l'assemblée annuelle de la Conférence canadienne. Les sujets qui ont été discutés ont été: la possibilité de 14 joueurs importés en uniforme au lieu des 12 présentement acceptés; le calendrier; les changements de règlements, un plan d'égalisation des joueurs; et enfin la possibilité d'emprunter des joueurs de la ligue Nationale de Football des Etats-Unis. Les discussions ont été chaudement disputées au sujet du passage du nombre de joueurs au jeu de 12 à 11 ainsi que sur la proposition d'une partie d'après-saison avec la ligue Américaine de football.

NOUVEAUX TARIFS RÉDUITS

\$485.00

EDMONTON PARIS ALLER-RETOUR

EN JET SANS ESCALE DE MONTRÉAL OU NEW-YORK

ÉPARGNEZ \$19180 AVEC LES NOUVEAUX TARIFS "GROUPES"

(sur le tarif d'été en classe économique)

A partir du 10 mars vous réaliserez des économies importantes sur vos voyages transatlantiques par Air France en voyageant en groupe de 25 personnes ou plus.

NOUVEAUX TARIFS RÉDUITS "GROUPES" POUR TOUTES DESTINATIONS EUROPÉENNES.

Pour plus de renseignements, consultez votre agent de voyages ou Air France à Vancouver, Burrard Bldg., 1018 W. Georgia St.—MU. 1-4151, Hors de Vancouver: ZEnith 6070.

*Sous réserve d'approbation gouvernementale.

AIR FRANCE